



# Bučianske LISTY

ROČNÍK XVI.

ČÍSLO 1

OKTÓBER 2018

## DNES V ČÍSLE

|                                    |    |
|------------------------------------|----|
| ■ Dočkali sme sa                   | 2  |
| ■ Pohľad hlavnej kontrolórky       | 3  |
| ■ Komunálne voľby 2018             | 5  |
| ■ Seniori, nedôverujte podvodníkom | 12 |
| ■ Voda naša každodenná             | 13 |
| ■ Tešíme sa z umiestenia           | 20 |
| ■ Osudy bučianskych vojakov        | 27 |

## PRÍHOVOR STAROSTU

### Prajem Vám správne rozhodnutie



Vážení spoluobčania, máme tu jeseň s tradičnými krásami. Stromy hrajú všetkými farbami a tak, ako každý rok, máme tu i čas Dušičiek, kedy všetci upravujeme hroby svojich najbližších, zapalujeme sviečky a v tichej modlitbe si uctieваме a zaspomíname na svojich najbližších a kamarátov. Je to veľmi pekná tradícia, ktorá sa udržia už od nepamäti.

Počasie sa pomaly zhoršuje a ani sa nenazdáme, jesenné obdobie sa pominie a pomaly sa k nám vkradne zima, adventné obdobie – príprava na Vianoce. Nakoľko do vianočných sviatkov už nebudeme vydávať Bučianske listy, dovoľte mi, vážení spoluobčania, aby som Vám už teraz poprial príjemné prežitie adventného obdobia a, samozrejme, samotných vianočných sviatkov, veľa zdravia, šťastia a Božieho požehnania aj v novom roku 2019.

V mesiaci november, konkrétne 10. novembra 2018, sa na celom Slovensku budú konať komunálne voľby. Nebude tomu inak ani v našej obci. V tento deň si budeme voliť starostu obce a 9 poslancov do Obecného zastupiteľstva v Bučianoch. Prajem Vám, aby ste sa správne rozhodli pri výbere kandidátov, aby ste si na ďalšie štyri roky vybrali tých, ktorí budú dobre spravovať našu obec.

Na konci tohto volebného obdobia mi dovoľte, vážení spoluobčania, vysloviť úprimné poďakovanie za pomoc a spoluprácu počas rokov 2015 – 2018 poslancom obecného zastupiteľstva, hlavnej kontrolórke obce a všetkým zamestnancom Obecného úradu v Bučianoch. Takisto ďakujem aj Vám – našim občanom – za dobré nápady, podnety a spoluprácu.

V závere môjho príspevku by som rád dal do pozornosti, že obec pripravuje vydanie ďalšej knihy pri príležitosti 100. výročia ukončenia prvej svetovej vojny. Vyjde pod názvom *Osudy bučianskych vojakov vo Veľkej vojne 1914 – 1918*. Jej autormi sú bratia Ľubomír a Štefan Vidličkovci. Zároveň pripravujeme aj odhalenie pamätnej tabule na pamiatku bučianskym vojakom padlým v prvej svetovej vojne 1914 – 1918. O termíne budete včas informovaní.

**ŠEBESTIAN LANČARIČ**  
starosta

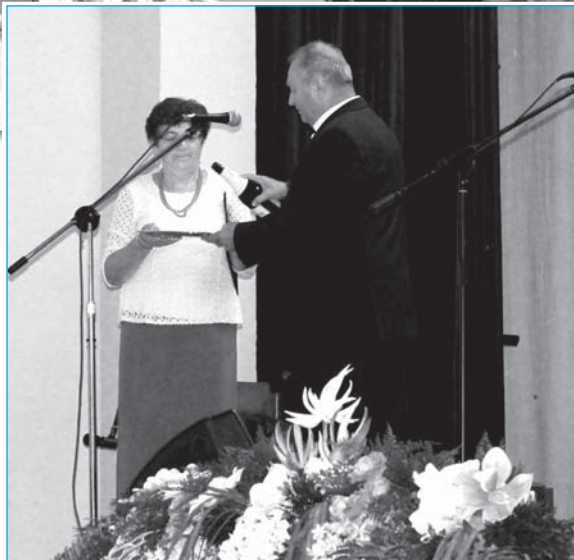
## V tých Bučianoch pri kostole



● **Záver Popoludnia s ľudovou piesňou patrila skupine Bučančani**

ZO JDS Bučany a seniorská spevácka skupina Bučančani pripravili 26. augusta 2018 druhý ročník stretnutia speváckych skupín pod názvom Popoludnie s ľudovou piesňou. Bučančani, ktorí na podujatí prezentovali svoje prvé CD, pozvali i spevácke skupiny z Trakovíc, Dolných Orešian a Chtelnice. Viac nájdete na 8. strane.

Foto: archív obce (3)



● **Starosta obce Šebestian Lančarič a predsedníčka ZO JDS Mária Kekeňová uviedli do života prvé CD skupiny Bučančani V tých Bučianoch pri kostole**



● **Atmosféru spríjemnil aj bučiansky rodák, operný spevák Peter Trnka**

Vedenie obce už dlhšie uvažovalo o novom oplotení Dolného cintorína a rekonštrukcii komunikácie v súbehu s cintorínom. Nakoľko v tejto časti nebola ešte kanalizácia a vyhovujúci vodovod, bolo potrebné vyriešiť aj tento problém. Problémom pri realizácii boli nevysporiadané pozemky – (hriechy minulosti).

Prešli tri roky, kým sa podarilo všetko dať do poriadku. Išlo o 10 malých parciel, ktoré vlastnilo 21 vlastníkov. Niektorí museli požiadať o dodatočné dedické konanie, v jednom prípade zomrela vlastníčka, a kým prešlo dedičské konanie, tak prešiel ďalší rok. Našťastie, toto všetko máme za sebou. Začiatkom roka bola spracovaná projektová dokumentácia, všetky vyjadrenia dotknutých orgánov, územné rozhodnutie a stavebné povolenie. Súčasne s vybavovaním stavebného povolenia bolo vypísané aj výberové konanie na dodávateľa stavby. Víťazným uchádzačom a zároveň aj dodávateľom stavby sa stala firma CS, s. r. o., Trnava, ktorá stavbu aj realizuje.

- Do vykopanej ryhy súbežne položili kanalizačné a vodovodné potrubie

# Dočkali sme sa



- Vyfrézovaná cesta od cintorína po Hlavnú ulicu je pripravená na asfaltovanie

## Obec za celú stavbu zaplatí:

|                                   |                    |
|-----------------------------------|--------------------|
| Oplotenie cintorína               | 76 623,- €         |
| Rozšírenie vodovodu               | 25 334,- €         |
| Rozšírenie kanalizácie a prípojky | 34 285,- €         |
| Miestna komunikácia               | 51 912,- €         |
| <b>Spolu</b>                      | <b>188 154,- €</b> |

Tešíme sa z kvalitného diela. Cintorín má pekné nové oplotenie, dôstojné na posledný odpočinok našich občanov. Konečne sa nám podarilo zrealizovať rekonštrukciu komunikácie, ktorá vedie k domu smútku a pohrebné sprievody budú môcť kráčať po novej ceste. Obecné zastupiteľstvo v Bučanoch dňa 13.10.2018 rozhodlo, že súčasne zrekonštruujeme aj miestnu komunikáciu od Dolného cintorína po Hlavnú ulicu, ktorá bola následkom budovania plynu, vodovodu a kanalizácie vo veľmi zlom technickom stave. Povrch vozovky sa zrovnal odfrézovaním a následne bol položený nový asfaltový koberec. To znamená, že po dlhých rokoch občania a návštevníci cintorína na Pamiatku zosnulých budú kráčať po obnovenej komunikácii. Š. L.

Foto: archív obce



- Výkop na kanalizáciu a vodovod je zasypáný a terén je pripravený na kladenie obručníkov



- Dokončené je oplotenie cintorína a vyasfaltovaná cesta

## POHĽAD HLAVNEJ KONTROLÓRKY OBCE

# Darí sa iba spoločnými silami

Z môjho šesťročného funkčného obdobia prešli štyri roky a verte, boli veľmi zaujímavé. Zúčastnila som sa na mnohých zasadnutiach obecných rád a obecného zastupiteľstva. Z pohľadu občanov všetko vyzerá rovnako a máte dokonca pocit, že poslanci odsúhlasia to, čo sa im predloží. Pravda je ale trochu inde. Za každým rozhodnutím, či už kladným, alebo záporným, je rozprava a niekedy aj potrebný zvýšený hlas, aby bolo oponenta počuť.

Teší ma, že poslanci obecného zastupiteľstva aj starosta obce vždy diskutovali slušne a hľadali najlepšie riešenia pre obec a jej občanov. Najzaujímavejšie boli diskusie k rozpočtu obce. Každý poslanec má nejaké predstavy, starosta tiež, ale dobrý hospodár musí zhodnotiť, čo si môže, a čo nemôže dovoliť. A ešte je tu jedna rovina. Nie všetko, čo si ako bežní občania môžeme priať, sa dá aj splniť. Obec ako samosprávny prvok má svoje zákonné mantinely a kompetencie, ktorých sa musí pridržovať.

## Ľahké je zobrať, ťažšie splácať

Veľmi diskutovanou otázkou bolo nielen medzi poslancami, ale aj občanmi, prijatie návratných zdrojov financovania, čiže úver. Úver je veľmi ľahké zobrať, ale ťažšie splácať. Dlh obce k 31.12.2017 bol v celkovej výške 670 561,01 €, z čoho sú nesplatené záväzky zo Štátneho fondu rozvoja bývania (ŠFRB) v hodnote 606 846,20 €. V tomto prípade ide o výhodné splátky za výstavbu bytových domov, ktoré boli realizované v predchádzajúcich volebných obdobiach. Tieto úvery obec veľmi nezaťažujú, pretože splátky sú vykryté úhradami za nájomné od nájomcov bytov. Dodávateľský úver od firmy Empement za verejné osvetlenie predstavuje 37 122,30 €. Rozdiel tvoria bežné záväzky v dobe splatnosti. Z toho všetkého vyplýva, že v skutočnosti má každý občan obce dlh vo výške 286,56 €, ale po odrátaní úveru zo ŠFRB a dodávateľského úveru ide o sumu 11,36 € na občana. Môžem skonštatovať, že naša obec zodpovedne hospodári so svojím majetkom a finančnými prostriedkami a je vo veľmi dobrej finančnej kondícii. Ak sa občania hnevajú, že obec neberie úvery na investičnú výstavbu, je to v súčasnosti iba výsledkom opatrnosti, pretože si musíme všimnúť aj geopolitické a ekonomické súvislosti vo svete a doma. Posledná finančná a hospodárska kríza bola v roku 2008. Nebolo to ľahké obdobie a musíme byť pripravení. Obec hospodári s prebytkom a snaží sa používať hlavne svoje vlastné zdroje a zdroje zo štátneho rozpočtu. V tomto prípade sa nemôže nikto hnevať ani na starostu, ani na poslancov, pretože k tomu, aby si obec zobrala úver, je potrebné odborné stanovisko hlavného kontrolóra obce. Bez tohto stanoviska obci nikto úver nedá. Je veľmi populárne zobrať úver a byť za dobrého, ale zadĺžiť obec a našich občanov na osem, prípadne dvanásť rokov, nie je také jednoduché. Znamenalo by to ďalšiu stagnáciu, pretože by sa splácali iba úvery a úroky z nich. Preto

musíme s úvermi pracovať opatrne a zvažovať všetky klady aj zápory.

## Porušenie zákonov som nezistila

Spomeniem aj rôzne výzvy na čerpanie eurofondov. Obec Bučany, za môjho pôsobenia vo funkcii, predkladala množstvo projektov, ktoré boli obcou výborne spracované. Žiaľ, nie všetko sa podarilo, čo nás všetkých mrzí, hlavne starostu, poslancov a zamestnancov, pretože to stálo nemalé úsilie a veľa času. Ide o dokončenie obecnej kanalizácie a realizáciu zberného dvora, pretože obec jednoducho nemá dostatok vlastných zdrojov na ich konečnú realizáciu. Musíme si však uvedomiť jednu vec a byť realistami. Na Slovensku je spolu 2 927 obcí, vrátane miest, ktoré tiež žiadajú finančné prostriedky z Európskej únie a zo štátneho rozpočtu. Záleží iba na úradníkoch na ministerstvách, koho a za akých podmienok vyberú. Je to, samozrejme, ohrozené aj celkovou výškou dotácie, ktorá je na konkrétnu výzvu stanovená. Nezostali sme však úplne bokom. Finančné prostriedky zo štátneho rozpočtu dostala aj naša obec, najvyššia položka bola 970 573,02 € na financovanie rekonštrukcie Nyáryovskej kúrie v rokoch 2014 a 2015.

V kontexte predchádzajúcich slov chcem nadviazať a oprieť sa o zákon č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení, kde je presne popísané, aké činnosti podľa § 4 ods. 3 obec vykonáva. Nebudem ich tu rozpisovať, ale naša obec ich v plnom rozsahu realizuje. Rôzne kultúrno-spoločenské podujatia sú bonus navyše. Záprak na počkanie sa nedá realizovať, pretože za všetkým sú financie. Môže si hovoriť, kto chce, čo sa mu zapáči, mňa nepresvedčí. Pracujem v ekonomickej oblasti 35 rokov a viem, o čom píšem. Nemusíte so mnou súhlasiť, vždy je čo zlepšovať a o to sa všetci spoločnými silami snažíme. Ako hlavná kontrolórka obce nie som vôbec príjemným spostením pracovníkov. Môžem skonštatovať, že mojou kontrolnou činnosťou (v zmysle vyššie uvedeného zákona, podľa § 18 d ods. 1) na obecnom úrade, v základnej škole s materskou školou, v kultúrno-spoločenskom centre, v súkromnej základnej umeleckej škole a v občianskych združeníach v obci som nezistila žiadne porušenia zákonov, ktoré by naznačovali nezákonnú činnosť, nehospodárnosť a neefektívnosť pri hospodárení s majetkom a majetkovými právami obce.

## Práca pre obec je poslaním

Nezadržateľne sa blíži čas konania komunálnych volieb. V našej obci je päť kandidátov na starostu a osemnásť na poslancov do obecného zastupiteľstva, z ktorých bude zvolených deväť. Môžeme byť iba radi, že občania majú o tieto funkcie záujem. Nie je to ľahká práca, je to poslanie. Človek musí byť veľmi empatický a mať veľkú trpezlivosť počúvať iných, ich názory, debatovať, v pokoji

vysvetľovať a ochotný na úkor svojho voľného času a rodiny pomáhať. Verte, nie je to vždy jednoduché. Pokiaľ občan „nepričuchne“ tejto práci, niekedy ani neuverí. Všetci sme jedinečné osobnosti ale niekedy aj egoistické, že viacej myslíme na seba a svojich blízkych, než na všeobecné blaho celej obce, prípadne spoločnosti. Len ťažko chápe situáciu občan, keď sa mu požiadavka alebo žiadosť zamietne. Sme rovnakí, cítime to ako krivdu. Musíme si ale všetci uvedomiť, že v každej oblasti nášho spoločenského života je čo naprávať, aby sme sa posunuli ďalej. Všetko sa podarí iba spoločnými silami.

Na záver chcem poďakovať starostovi obce a všetkým poslancom obecného zastupiteľstva za štvorročnú spoluprácu. S tromi poslancami sa už v ďalšom volebnom období nebudeme stretávať (Ing. Rastislav Kollár, Ing. Peter Jablonický a PaedDr. Martina Krchňáková), pretože nekandidujú, či už z rodinných, alebo pracovných dôvodov. Zostávajúci poslanci a starosta sa opäť uchádzajú o priazeň voličov, samozrejme, spolu s novými kandidátmi. Zostáva to iba na vás, milí spoluobčania, koho si spomedzi všetkých kandidátov vyberiete.

**Mgr. MÁRIA ŠOKOVÁ**  
hlavná kontrolórka obce

## Podané žiadosti a schválené projekty 2015 – 2018

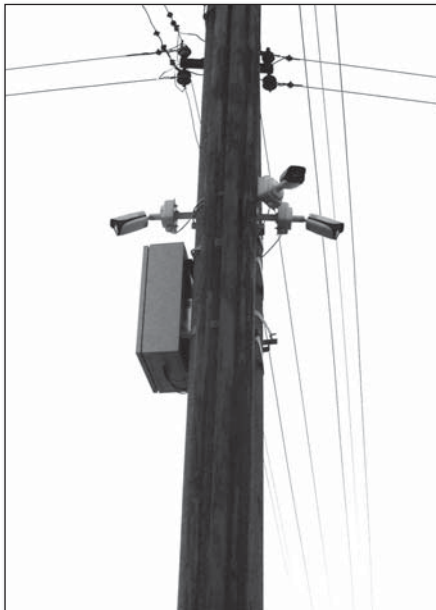
- Dokončenie kanalizácie – žiadosť podaná na eurofondy – neschválená
- Dodávka kompostérov do domácností – žiadosť podaná – schválená, 87 000,- €, v súčasnosti kontrola VO – realizácia 2019
- Zlepšenie vybavenia ZŠ s MŠ Bučany – žiadosť podaná – schválená, 75 000,- €, príprava VO – realizácia 2019 – 2020
- Oplotenie Hasičskej zbrojnice Bučany – žiadosť podaná – schválená, 30 000,- €, príprava VO – realizácia 2019 – 2020
- Kamerový systém 3. etapa – žiadosť podaná – schválená, 5 000,- €, príprava VO – realizácia 2019
- Vybudovanie zberného dvora a vybavenie mechanizmami – žiadosť podaná na eurofondy – v súčasnosti sa posudzuje
- Projekt WIFI pre teba – v súčasnosti sa posudzuje

- OcÚ -



V roku 2017 získala Obec Bučany na základe žiadosti z Ministerstva vnútra SR dotáciu vo výške 9 000 € na kamery do obce. Následne bola zrealizovaná prvá etapa budovania kamerového systému, keď po zriadení ústredne na obecnom úrade bolo v obci inštalovaných prvých 6 kamier.

Na základe ďalšej žiadosti dostala obec ďalšiu dotáciu vo výške 10 000 €. Z nich bola zrealizovaná druhá etapa kamerového systému, keď pribudlo 5 kamier a s doplatkom obce boli nainštalované ďalšie 3 kamery (na fotografii). So štyrmi kamerami, ktoré sú umiestnené v okolí Nyáryovskej kúrie, je obec v súčasnosti vybavená 17 kamerami.



# Pribudnú ďalšie kamery



- Aj informačná tabuľa pri vjazde do obce upozorňuje prípadných nespratníkov, že obec je monitorovaná kamerovým systémom

„Začiatkom roka 2018 bola vyhlásená ďalšia výzva v rámci boja proti kriminalite, kde sme na tretiu etapu na dobudova-

- V rámci kamerového monitoringu sú na križovatke pri Hornom mlyne umiestnené tri kamery, jedna sníma vjazd do Bučian z Trnavy, druhá z Trakovíc a tretia smeruje do obce

nie kamerového systému žiadali ďalších 20 000 €, ale ministerstvo nám odsúhlasilo iba 5 000 €, a tak realizácia tretej etapy nás čaká v roku 2019,“ hovorí starosta obce. „Som veľmi rád, že obec je takto chránená a v mene občanov i v mene svojom ďakujem Ministerstvu vnútra SR za poskytnuté dotácie na vybudovanie tohto kamerového systému,“ dodáva.

- Ocú -

Stará zbrojnica už doslúžila. Bolo potrebné ju odstrániť, aby uvoľnila priestor pre budúcu uličku, ktorá prepojí ulicu na Chrenovej s Hlavnou ulicou a Lúčkami.

Z toho dôvodu vzali do rúk iniciatívu členovia DHZ Bučany a na brigáde 13.10.2018 odstránili z objektu strešnú krytinu, krov a pripravili stavbu na búracie práce. Následne 22.10.2018 nastúpili mechanizmy a odviezli stavebný odpad na skládku.

## Zbrojnica uvoľnila miesto

Touto cestou vyslovujem našim hasičom poďakovanie za ich prácu, keď v krátkom čase ochotne dokázali urobiť všetko potrebné.

Ďalšie poďakovanie patrí členom DHZ za to, že v noci z 2. na 3.10.2018 riešili situácie vzniknuté následkom silnej búrky v Bučanoch. Živel vytopil viaceré pivnice a do

ďalších natieklo zo zaplavenej kanalizácie. Pracovali od skorých ranných hodín a použili novú hasičskú techniku, ktorú sme dostali od Ministerstva vnútra SR v roku 2015. Využili aj nový protipovodňový vozík s celou výbavou, ktorý obec získala v roku 2016.

Starosta  
Foto: archív obce



- Najprv bolo treba zhodiť škridlu a rozobrať krov



- Prvá brigáda členov DHZ sa blížila k úspešnému koncu

## KOMUNÁLNE VOĽBY 2018

# Voliť budeme 10. novembra

Dňa 10.11.2018 v čase od 7.00 do 22.00 hodiny sa budú konať komunálne voľby, v ktorých si budeme voliť starostu obce a poslancov obecného zastupiteľstva na obdobie štyroch rokov.

## KOMUNÁLNE VOĽBY 2018



V našej obci sú vytvorené dva volebné okrsky.

Občania s trvalým pobytom v domoch a bytoch od súpisného čísla 1 po číslo 350 budú

hlasovať v Kultúrnom dome Bučany, kde je sídlo okrskovej volebnej komisie č. 1.

Občania s trvalým pobytom v domoch a bytoch od súpisného čísla 351 po číslo 842 budú hlasovať v Dome služieb Bučany, kde je sídlo okrskovej volebnej komisie č. 2.

Je potrebné, aby si každý volič so sebou priniesol občiansky preukaz. Prevzatie hlasovacích lístkov a obálky volič potvrdí svojím podpisom. V osobitnom priestore na úpravu hlasovacích lístkov volič na hlasovacom lístku pre voľbu starostu obce zakrúžkuje poradové číslo jedného kandidáta, na hlasovacom lístku pre voľbu poslancov obecného zastupiteľstva zakrúžkuje poradové čísla maximálne deviatich poslancov. Oba hlasovacie lístky vloží do obálky.

Mimo volebnej miestnosti do prenosnej volebnej schránky môže hlasovať volič, ktorý o to požiadala pred konaním volieb obecný úrad buď osobne, telefonicky, e-mailom alebo prostredníctvom inej osoby, alebo v deň konania volieb príslušnú volebnú komisiu.

## ZOZNAM ZAREGISTROVANÝCH KANDIDÁTOV

### pre voľby starostu obce v Bučanoch

1. **Cecília Krippelová**, 58 r., kontrolórka, Kresťanskodemokratické hnutie
2. **Miroslav Kuna**, 39 r., konateľ, nezávislý kandidát
3. **Rastislav Kurinec**, Ing., 47 r., vojenský výsluhový dôchodca, nezávislý kandidát
4. **Šebestian Lančarič**, 65 r., starosta, nezávislý kandidát
5. **Jozef Remenár**, 42 r., hasič – záchranár, Kotleba – Ľudová strana Naše Slovensko

### pre voľby do Obecného zastupiteľstva v Bučanoch

#### Volebný obvod č. 1

1. **Tomáš Bališ**, 36 r., obchodný manažér, nezávislý kandidát
2. **Gabriel Banič**, 44 r., SZČO, Kresťanskodemokratické hnutie
3. **Daniel Belokostolský**, Ing., 46 r., programátor – analytik, Kresťanskodemokratické hnutie
4. **Stanislav Fančovič**, 53 r., SZČO, Kresťanskodemokratické hnutie
5. **Anton Hudek**, 62 r., nezamestnaný, Kresťanskodemokratické hnutie
6. **Daniel Hutta**, 55 r., manipulačný pracovník, nezávislý kandidát
7. **Eva Juhássová**, 53., živnostníčka, nezávislá kandidátka
8. **Jana Krippelová**, Mgr., 33 r., učiteľka, Kresťanskodemokratické hnutie
9. **Ľuboš Kubovič**, 57 r., automechanik, Smer – sociálna demokracia
10. **Peter Lackovič**, 48 r., kontrolný technik, Kresťanskodemokratické hnutie
11. **Zuzana Paulíková**, 40 r., nezamestnaná, nezávislá kandidátka
12. **Roman Pavelek**, 48 r., technik, nezávislý kandidát
13. **Dušan Remenár**, 43 r., colník – Finančná správa SR, nezávislý kandidát
14. **Patrik Ščasnovič**, Mgr., 45 r., technik, Kresťanskodemokratické hnutie
15. **Jozef Ševčík**, 45 r., SZČO, Kresťanskodemokratické hnutie
16. **Pavol Tolarovič**, 49 r., živnostník, nezávislý kandidát
17. **Stanislav Vidlička**, Ing., 58 r., manažér, Kresťanskodemokratické hnutie
18. **Peter Zaťko**, 48 r., živnostník, nezávislý kandidát

- OcÚ -

Ilustrácia: internet



• Pracoval aj veliteľ DHZ Ľuboš Kubovič



• Druhá brigáda spočívala v búracích prácach a odvoze stavebnej suti

## Z ČINNOSTI ZO JDS BUČANY

## Výročná schôdza

Hodnotiaca členská schôdza za obdobie rokov 2015, 2016 a 2017 sa konala v našej ZO Jednoty dôchodcov na Slovensku 17. februára 2018.

Po privítaní členov ZO a starostu obce Šebestiana Lančariča prečítala predsedníčka ZO Mária Kekeňová hodnotenie činnosti za posledné tri roky. Návrh rozpočtu na rok 2018 predložila hospodárka Eva Hrušovská a revíziu správu predložila Mária Banárová.

Spomenuli sme všetky akcie, ktoré sme počas tohto obdobia vykonávali, zájazdy, brigády, vystúpenia spevackej skupiny, týždenné pobyty v kúpeľoch, kúpanie na termálnom kúpalisku, pečenie babičkiných dobrôt, výstavy zlatých rúk a iných podujatí. Zablahoželali sme členom, ktorí oslávili okrúhle jubileá, prípitkom, kvetinou a peknou piesňou sme im popriali pevné zdravie. Tajomníčka ZO Mária Ščasnovičová, ktorá viedla členskú schôdzu, prečítala návrh členov do výboru na nové štvorročné volebné obdobie. Po vykonaní voľby prečítala návrh uznesenia a plán hlavných úloh. Po diskusii bol podaný obed a občerstvenie, za ktoré si zaslúžia veľké poďakovanie členky výboru.

## Na výstave Záhradkár

Veľtrh potrieb pre záhradkárov Záhradkár 2018 otvoril svoje brány v v Trenčíne v stredu 11. apríla 2018. Trval do 15. apríla a tradične boli jeho súčasťou aj súbežne prebiehajúce výstavy Včelár, Poľovníctvo a Zdravý životný štýl.

V poradí 24. ročník nenechal ľahostajných ani seniorov – záhradkárov z Bučian. Plný autobus členov zaujalo toto vyhladávané podujatie. Veď každého poteší vidieť a mať doma tie najkrajšie kultivary kvetov, ktoré sme mohli vidieť a zakúpiť. Po celý rok skrášľujú naše dvory a záhrady. Doma trávimos chvíle oddychu a cítime sa veľmi príjemne v našich domácich oddychových zónach, ktoré využívame ako oázy pokoja.

Cestou z výstavy sme sa zastavili v Podolí, kde sú vystavené zmenšeniny slovenských hradov a zámkov. Pri krásnom počasí, ktoré nám prišlo, sme si posedeli pri kávičke a občerstvení.

S krásou, ktorú nám príroda v ten deň dopriala, sme boli veľmi spokojní a tiež šťastní, aký sme mali pekný výlet.

## Stretnutie pri guláš

Na stretnutie seniorov pri varení gulášu sa 16.5.2018 vybralo 14 súťažných družstiev Trnavského okresu. Tento rok sa konalo v krásnom prírodnom prostredí na Dobrej Vode. Na 5. ročníku podujatia súťažili päťčlenné družstvá, ktoré varili guláš podľa svojich receptov.

ZO JDS Bučany reprezentovali Eva a Dušan Hrušovskí, Helena a Pavol Borisovci a Antónia Grobarčíková. Podľa hodnotenia poroty, všetky guláše boli výborné a dobre ochutené, preto boli všetky súťažné družstvá vyhlásené za najlepších kuchárov a ich vedúci odmenení diplomami a vareškami. Povzbudiť bučianske družstvo prišlo 36 členov. Vďaka patrí aj členom ZO JDS a Obecnému úradu na Dobrej Vode, ktorí pripravili toto milé podujatie. - mk -

## Chutové kanáliky pracovali



● Bučianske gazdinky na podujatí Babičkiné dobroty v Šúrovciach v apríli 2018

Členky ZO JDS Bučany sa ani tento rok nedali zahanbiť. Dvadsaťdeväť jedál a pečených dobrôt priniesli ukázať na výstavu jedál Babičkiné dobroty do Šúroviec. Bolo čo obdivovať.

Do kultúrneho domu lákali dobroty, ktoré pripravili členky zo ZO z Brestovian, Bučian a Šúroviec. Toľko dobrôt slaných, sladkých, tort, polievok, udivovalo naše oči a chuťové kanáliky pracovali. ZO JDS Šúrovce pripravila pre

zúčastnených členov pestrý program. Vystúpila spevacka skupina, premietli film natočený Trnavskou televíziou o starých veľkonočných jedlách a zvykoch, prezentovali výstavu výšiviek žien v Šúrovciach a krásne vyšívane kroje na veľkých bábikách, ktoré sú vystavované po celom Slovensku. Cítili sme sa veľmi dobre na tejto akcii. Ochutnali sme, aj čo pripravili členky iných organizácií a mali sme dobrý pocit, že robíme pre ľudí zaujímavé podujatia a stretnutia.

- mk -, foto: archív obce

## Pohybom utužujeme zdravie

V Smoleniciach v oblasti Malých Karpát sa 20. júna tohto roku konal turistický zraz seniorov z okresu Trnava.

Rekordný počet dôchodcov privítal predseda okresnej organizácie Ladislav Vavrinčovič a starosta obce Smolenice Anton Chvala, ktorý vo svojom príhovore vyjadril obdiv a úctu ľuďom, ktorí môžu byť príkladom pre mladšiu generáciu. Pohybom si utužujeme zdravie a svojím postojom k životu si robíme dni krajšie a veselšie. Z našej ZO Bučany sa

na turistickom zraze zúčastnilo 25 členov. Niektorí si zvolili trasu na 3 km, ale väčšina absolvovala 6-km trasu. Stretnutie seniorov okresu je vždy krásny zážitok. Keď sa vrátíme z krásnej prírody v dobrej nálade, stretneme sa s bývalými kolegami zo zamestnania, občerstvíme sa a posilníme oedom, nič nám nebráni, aby sme si zaspievali a zatancovali pri pripravenej hudbe. Vždy sa tešíme na tieto spoločné stretnutia, ktoré organizuje Okresná organizácia JDS Trnava.

- mk -, foto: archív



# Popoludnie s ľudovou piesňou

ZO Jednoty dôchodcov na Slovensku a seniorská spevácka skupina Bučančani pripravili 26. augusta 2018 druhý ročník stretnutia speváckych skupín pod názvom Popoludnie s ľudovou piesňou.

Po privítaní účinkujúcich starosta obce a predsedníčka ZO uviedli šampanským do života prvé CD skupiny Bučančani s názvom *V tých Bučanoch pri kostole*. Seniorská spevácka skupina nahrála na CD dvadsať krásnych slovenských piesní, ktoré by sme chceli zachovať pre mladšie generácie.

Vystúpenie moderovala Stanka Borisová. Veľmi citlivo uviedla vystúpenie malého zrakovo postihnutého šesťročného Viktorka Radošovského, ktorého talent je obdivuhodný. Jeho hra na klavír a spev ľudových piesní, roztľieskali celú sálu kultúrneho domu do ne-

● Klenovanka z Chŕtelnice bola tretou speváckou formáciou na pódiu



● Vystúpenie Dolnoorešanky z Dolných Orešian



● Hrou na klavír a spevom obohatil podujatie 6-ročný Viktorko Radošovský – na fotografii s mamou Monikou a moderátorkou Stankou Borisovou



● Host'om podujatia bola aj Spevácka skupina Trakovice

tíchajúceho potlesku. Ďalšie vystúpenie nášho rodáka, operného speváka, sólistu Slovenskej filharmónie Petra Trnku vzbudilo veľkú úctu k slovenskej piesni od známych autorov.

Ďalšími hosťami boli: Spevácka skupina Trakovice, Dolnoorešanka z Dolných Orešian, Klenovanka z Chŕtelnice a na záver vystúpila aj domáca seniorská skupina.

Príjemné nedeľné popoludnie obohatené ľudovými piesňami bolo úžasným zážitkom. Dobrá nálada, usmíati ľudia, príjemné rozhovory a pochvala, to je v dnešnej uponáhľanej dobe doslova šťastím. Po podaní večere a občerstvenia ešte dlho zneli piesne, ktoré máme všetci veľmi radi. Piesne spievané srdcom sú veľkou náplasťou na duše ľudí, ktorí radi spievajú.

**MÁRIA KENEŇOVÁ**  
predsedníčka ZO JDS  
Foto: archív JDS

# Mesiac úcty k starším

V hojnom počte sa zúčastnili 6. októbra členovia ZO JDS na posedení pri príležitosti Mesiaca úcty k starším, na ktorom bol prítomný aj nový predseda Okresnej organizácie JDS Ladislav Vavrinkovič s manželkou a starosta obce Šebestian Lančarič s manželkou.

Po slávnostnom príhovore predsedníčky malo sólo päť jubilantov, ktorí oslávili v druhom polroku jubileum 70 a 80 rokov. Spevácka skupina im zaspievala a všetci prítomní zažerali pevné zdravie.

Vyznamenaním OO JDS bolo ocenených šesť členov ZO. Všetkým sa prihovorili predseda okresnej organizácie a starosta obce, ktorí si vážia seniorské roky. Vyjadrili úctu, zažerali veľa zdravia a elánu do ďalších rokov.

V kultúrnom programe vystúpila seniorská skupina z Brestovian s pásmom *Rok na dedine*.

Úprimné poďakovanie brestovianskym seniorom patrí za vystúpenie, v ktorom sme si všetci pripomenuli naše mladé časy, tak hlboko vryté v našej pamäti.

Po dobrom obede a občerstvení, plní krásnych dojmov z posedenia, sme pokračovali v družných rozhovoroch.

- mk -, foto: archív obce



• Seniori si svoj sviatok užili ako sa patrí



• Vyznamenaní ocenení členovia organizácie



• Prítomným sa prihovoril aj starosta Šebestian Lančarič



• Skupina z Brestovian v pásme *Rok na dedine*



• Všetci spomínali na svoje mladé časy

# My – bučianski škôlkari

Tak tu sme skoro všetci, my škôlkari. V tomto školskom roku je nás 72.



● My maličky máme len tri rôčky, ale už neplačeme za mamou, keď sa vyspinkáme prídu pre nás



● My trochu väčší sme takí malí neposedníci



## Budú inžiníri skôr, lež pójdu do školy

Opýtala sa ma teta Beta: „Ná čuj, Adamko, čo vy v tej školke robíte celé dni? Šak sa tam mosíte nudziť.“

„Teta Beta, my sa v našej škôlke učíme.“

„Učíte?“ začudovala sa.

„Áno, učíme: písať, „čítať“, počítať. Učíme sa o zvieratkách a rastlinkách, o prírode a počasí, o človeku a jeho práci, o zdraví a chorobe o Zemi a vesmíre. Učíme sa bezpečnosti, slušnosti, poriadkumilovnosti, ale aj triediť odpad a ochraňovať prírodu. Ešte kreslíme, maľujeme, modelujeme, striháme, lepíme, tvoríme. Beháme, skácame, ložíme, hádzeme a chytáme. Počúvame rozprávky, recitujeme, spievame a tancujeme. Umývame sa, papáme, cikáme a spíme. A máme čas na hranie s kamarátmi v triede aj na dvore. Chodíme na prechádzky, do knižnice aj do kúrie. Spoznávame našu dedinu a jej okolie. Aj váš dom a dvor...“

„Čo, náš dvor? Šak tam není ništ na kukání.“

„A čo ten farebný kohútik so sliepkami, mačička a psík? A vaša záhrada a kvetinky...?“

„Jó, keď pójdete okolo, zavonte, dám vám po jabĺčku a ukážem zajáčikov.“

„To teda určite prideme. Ale teraz si chystáme lampióny a vianočné ozdôbky na trhy, nacvičujeme program. Prídte sa na nás pozrieť!“

„Na teba, Adamko mój, sa dojdem kuknúť,“ povedala teta Beta a zalomila rukami: „Ale tolkého učená! Šak z vás budú inžiníri ešte skôr, lež pójdete do školy!“

„Budú, teta Beta, budú!“ Adamko a EB

Foto: archív MŠ



● No a my najstarší sa tešíme hlavne na kamarátov a nové zážitky, ktoré spolu prežijeme. Musíme sa toho aj veľa naučiť, ved' už sa pripravujeme do školy.

# Rok sa s rokom opäť stretol

Začiatok kalendárneho roka 2018 sa v základnej škole niesol v znamení príprav na školský ples s názvom Cesta okolo sveta. Výborná organizácia členov rady rodičov, tanečné vystúpenie našich žiakov pod vedením Jána Siantu, početná prítomnosť rodičov a iných „cestovateľov“, to všetko bolo zárukou vydareného podujatia. A v tomto duchu sme mohli smelo pokračovať...

Dobrú náladu sme si umocnili zrealizovaním tradičného **karnevalu**. Školská telocvičňa sa nám 26. januára premenila na svet víl, robotov, zvieratiek, magických i vtipných postavičiek. Pod rúškom masiek sme odhalili Leu Bošňakovú (v tom čase žiačku 3. B triedy), Tomáša Spišiaka (3. A), Alexandru Silnú (4. ročník), ktorí sa umiestnili na prvých troch najvyšších priečkach. Pochvala však patrí všetkým detským účastníkom karnevalu aj ich tvorivým rodičom, ktorých zásluhou sme mnohé z detí ani nespoznali.

Ďalším miestom, kde sme sa stretli s hojnou účasťou rodičov na školskom podujatí, bol **Deň rodiny** organizovaný 1. júna v areáli školského dvora. Zábavno-sportovým popoludním sme sa pokúsili poukázať na dôleži-



● Školská telocvičňa sa 26. januára 2018 premenila na svet víl, robotov, zvieratiek, magických i vtipných postavičiek

tosť súdržnosti a spolupatričnosti v rodine.

Čo sa týka výchovno-vzdelávacej činnosti, v školskom roku 2017/2018 sme od januára

do júna absolvovali niekoľko poznávacích výletov, exkurzií, besied a zapojili sme sa do množstva súťaží. Vo viacerých sa nám aj darilo, a preto môžeme celkom neskromne predniesť prehľad tých najúspešnejších:

V súťaži umeleckého prednesu poézie a prózy pod názvom **Hollého pamätník** sa zo školského kola do obvodného z 1. miest prebojovali: v 1. kategórii – poézia Juraj Horváth (3. A), próza Emma Karhanová (3. A), v 2. kategórii poézie Lenka Sokolovičová (5. ročník), próza Andrea Hubináková (5. ročník), v 3. kategórii poézie Natália Sokolovičová (7. ročník), próza Krištof Gabriel Novák (7. ročník). V obvodnom kole Trnava – vidiek získala Lenka Sokolovičová 3. miesto, Krištof Gabriel Novák 2. miesto, Natália Sokolovičová 1. miesto a všetci traja reprezentovali našu školu v okresnom kole. V ňom sa podarilo Krištofovi Gabrielovi Novákovi získať úžasné 2. miesto.

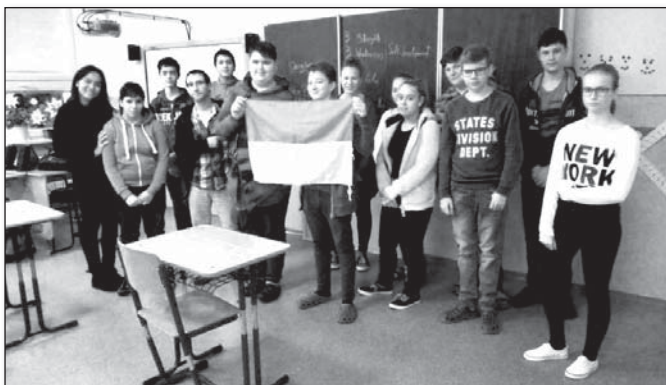
Významné úspechy sme zaznamenali aj v oblasti športu. Okrem toho, že sa nám 32 žiakov naučilo v rámci lyžiarskeho kurzu lyžovať (bez ujmy na zdraví), naše mladé pohybové talenty siahli viackrát na najvyššie priečky. Veľkú radosť nám aj sebe urobili žiačky 6. ročníka – Malálie Borisová, Ema Borisová, Vanessa Malovcová, Vanessa To-



● Zábavno-sportové popoludnie pod názvom Deň rodiny 1. júna poukázalo na dôležitosť rodiny



● Víťazi školského kola súťaže Hollého pamätník postúpili do jej obvodného kola



● V rámci projektu Educate si žiaci 6. – 9. ročníka s dvomi zahraničnými študentmi prezentovali zvyklosti svojich krajín



● Dievčatá zo 6. ročníka a 7. ročníka sa suverénne prebojovali vo vybijanej až na majstrovstvá kraja

manová, Sabina Šimanská, Nataša Šupová, Aneta Rybárová, Karolína Vavrová, N. K. a 7. ročníka – Marianna Krajčovičová, Patrícia Lenčesová, Ema Remenárová, ktoré vo vybijanej suverénne vyhrali všetko, čo sa dalo a prebojovali sa až na majstrovstvá kraja.

V športovej súťaži nazvanej **Midicool voľbal** – chlapci z 9. ročníka – Roland Jančovič, Martin Parížek, Tomáš Slatina, Tomáš Vidlička, Nikolas Boris, Matteo Enev, Patrick Karhan, ôsmak Matej Rybanský – dosiahli úspechy v jednotlivých kolách až po krajské kolo, ktorého sa nezúčastnili pre školský výlet organizovaný v rovnakom termíne.

Samozrejmosťou bola účasť v súťaži **Malý futbal**, starší žiaci – 2. miesto na majstrovstvách okresu statočne vybojovali futbalisti Roland Jančovič, Martin Parížek, Tomáš Slatina, Nikolas Boris, Matteo Enev, Patrick Karhan, Alex Boris, Matej Mišík, Alex Thomas Karhan, Matej Rybanský.

Motiváciu k športovým aktivitám i príklad správneho postoja k životu ponúkla našim žiakom osobnosť Tomáša Masaryka – slovenského paraolympionika, reprezentanta v tenise, ktorého sme privítali v našej škole a deti ho zahrnuli množstvom otázok.

Uspeli sme aj vo vedomostných súťažiach. V **matematickej olympiáde** sa Ján Bilanič (5. ročník) umiestnil na 4. mieste, v Pytagoriáde sa mu podarilo získať 2. miesto. Zapojili sme sa aj do technickej olympiády, chemickej olympiády, veľkonočného aranžovania, súťaže Mladý záchranár. V súťaži školských časopisov získal náš časopis Smajlík 3. miesto.

V **celoslovenskom testovaní žiakov 9. ročníka** sme zaznamenali nasledovné výsledky: slovenský jazyk a literatúra 67,2 % (národný priemer bol 63 %), matematika 66,9 % (národný priemer 55,9 %).

Za poznáním sme sa vybrali aj za brány školy. Žiaci 7., 8. a 9. ročníka navštívili **Technické múzeum a ZOO vo Viedni**, ôsmaci a deviati podnikli ďalekú cestu za prehliadkou koncentračného tábora v **Osvienčime**, mladší žiaci 4. a 5. ročníka navštívili **Hvezdáreň a planetárium M. R. Štefánika** v Hlohovci, všetci žiaci 1. stupňa **Dopravné ihrisko** v Galante.

Na pôde školy sme sa snažili rozvíjať čitateľskú gramotnosť spoločným stretnutím starších a mladších žiakov **nad knihami zo školskej knižnice** (a, samozrejme, ich čítaním), žiaci 3. A, 3. B triedy navštívili **Knižnicu Juraja Fándlyho v Trnave**, v Nyáryovskej kúrii zazneli najlepšie prednesy poézie a prózy v rámci podujatia **Hlasy talentov**.

Zdokonalenie v anglickom jazyku rozhodne prinieslo stretnutie s dvojicou zahraničných študentov, ktorí počas 5 dní prezentovali žiakom 6. – 9. ročníka zaujímavosti a zvyklos-

ti svojich krajín. Stretnutie sa uskutočnilo v rámci projektu **EDUCATE Slovakia** v spolupráci s agentúrou AIESEC v Trnave za účelom zlepšenia medzikultúrneho porozumenia a globálneho zmysľania. Znalosti z angličtiny žiaci trénovali aj počas hodín anglického jazyka odučených lektorkami, návštevou anglicko-slovenského divadelného predstavenia a intenzívnym kurzom angličtiny.

V **spolupráci s Kultúro-spoločenským centrom Bučany** navštívili naši žiaci viacero výstav a sprievodných podujatí v Nyáryovskej

Ministerstvom pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR.

ZŠ predložila žiadosť o poskytnutie dotácie MŠVVaŠ SR na rozvoj výchovy a vzdelávania žiakov v oblasti telesnej a športovej výchovy formou dostavby, rekonštrukcie alebo výstavby novej telocvične na rok 2018 – za účelom zlepšiť kvalitu a funkčnosť telocvične. Žiaľ, naša žiadosť bola zamietnutá.

Z krátkého obdobia, ktoré uplynulo od začiatku nového školského roka, stojí za zmienku spomenúť prednášku našich býva-



● Mladší žiaci 4. a 5. ročníka v Hvezdári s planetáriom M. R. Štefánika v Hlohovci

kúrii: Aj taká bola naša škola, V galérii s malým Mikulášom, Európske rozprávky, Maliar z uličky.

Aj v školskom roku 2017/2018 sme sa snažili zlepšiť **materiálno-technické vybavenie školy**. Boli zakúpené učebné pomôcky na skvalitnenie výchovno-vzdelávacieho procesu. Školskú knižnicu sme obohatili o nové knižné tituly vhodné pre žiakov primárneho i sekundárneho vzdelávania. Do školského klubu detí pribudli nové hračky. Uskutočnila sa oprava okien, žalúzií, úprava vstupného areálu s využitím samospúšťacieho zavlažovania, pribudlo nové interiérové vybavenie, vybavenie do školskej kuchyne (konvektomat) i žiackej kuchyne. Mnohé zmeny sa mohli zrealizovať aj vďaka 2 % zo zaplatenej dane venovaných našej škole.

Na sklonku školského roka 2017/2018 nám bola schválená **realizácia projektu Zlepšenie vybavenia ZŠ Bučany** so zameraním na zriadenie polytechnickej a prírodovednej učebne. Projekt je realizovaný v rámci integrovaného regionálneho operačného programu

lých žiakov Annamárie Borisovej a Kristíny Petrovičovej o možnostiach štúdia v zahraničí, návštevou Kamenného mlyna v Trnave spojenú s prednáškou o miestnej faune a flóre a v neposlednom rade zber papiera, ktorý priniesol doteraz historicky najvyššie číslo – 16 341 kg. Po prvýkrát sme k jednému zberateľovi zapísali hodnotu 2 128 kg papiera, a tak zásluhou Lujzy Krippelovej získali 1. miesto žiaci 2. ročníka.

Keďže máme správne „našliapnuté“, môžeme aj v školskom roku 2018/2019 pokračovať v trende úspešnosti malej vidieckej školy (pri počte žiakov 195), ale o to viac viditeľnej a nastavenej s chuťou sa popasovať s novými výzvami.

**Za kolektív ZŠ pripravila**  
**Mgr. MARTINA ŠIMANSKÁ**  
**Foto: archív školy**

**Poznámka:** Údaje a fotografie v príspevku sú uvedené v súlade so súhlasom dotknutej osoby, ktorý základnej škole poskytol zákonný zástupca žiaka.

## POLICAJNÝ ZBOR UPOZORŇUJE A VYZÝVA

## Rady pre seniorov



## Vážení seniori!

Ako sa nestat' obeťami nátlakových predajných akcií? Dostali ste pozvánku na prezentačnú alebo predajnú akciu, zaujímavý výlet, bezplatnú večeru, vianočné posedenie, či iné lukratívne podujatie s možnosťou získania darčiek, obeda či večere zadarmo?

1. Preverte si údaje o organizátorovi na internete, na Slovenskej obchodnej inšpekcii, poraďte sa so svojimi príbuznými, alebo požiadajte o radu na bezplatnej tiesňovej senior linke 0800 172 500.
2. Ak máte pochybnosti, na ponuku radšej nereagujte.
3. Ak ste sa i napriek tomu rozhodli ísť, nikdy nechodte na takéto akcie sami.
4. Neodovzdávajte svoje osobné doklady organizátorom.
5. Ak je vám na tejto akcii ponúkaný tovar, nekupujte ho len preto, že je lacný.
6. Ak sa predsa rozhodnete kúpiť tovar, vždy trvajte na vystavení potvrdenia alebo dokladu o jeho kúpe, ako aj na vydaní záručného listu.
7. Ak nemáte so sebou peniaze, nesúhlasíte s možnosťou odvozu do banky alebo domov za účelom vyplatenia peňazí alebo zálohy za tovar.
8. Pozorne si prečítajte všetky zmluvy, ktoré podpisujete, najmä ak ide o zmluvu o spotrebnom úvere.
9. Ak je súčasťou akcie doprava osôb na miesto akcie, musí byť zabezpečená aj doprava z miesta akcie.
10. Ak ste sa rozhodli tovar vrátiť, máte právo bez udania dôvodu písomne odstúpiť od zmluvy v lehote do 15 pracovných dní od prevzatia tovaru alebo uzavretia zmluvy, avšak potrebujete potvrdenie o kúpe tovaru alebo zmluvu o úvere.
11. Odstúpením od zmluvy sa zmluva od začiatku ruší a peniaze vám musia byť vrátené do 15 dní.
12. Vzory odstúpenia od zmlúv nájdete na [www.forumseniorov.sk](http://www.forumseniorov.sk).
13. Ak organizátor alebo predávajúci nereaguje na vaše odstúpenie od zmluvy, obráťte sa na súd alebo Slovenskú obchodnú inšpekciu.
14. Opatrenia prijaté slovenskou obchodnou inšpekciou na predajných akciách nájdete na [www.soi.sk](http://www.soi.sk).

## DOLEŽITÉ KONTAKTY:

- Slovenská obchodná inšpekcia: 02/58272132 (klapky 117, 125, 130, 159)
- Komisia na posudzovanie podmienok v spotrebiteľských zmluvách, Ministerstvo spravodlivosti SR, Župné námestie 13, 813 11 Bratislava: 02/59353189, 02/59353399, 02/59353135, 02/59353413
- Centrum právnej pomoci, Kancelária Bratislava, Námestie slobody 12, P. O. BOX 18, 810 05 Bratislava 15,

# Seniori, nedôverujte podvodníkom!

Policajný zbor upozorňuje na neustále zaznamenávanie podvodov a krádeží páchaných na starších občanoch (dôchodcov) pod vymyslenými legendami s rôznymi emotívnymi príbehmi, ktorými sa podvodníci snažia získať dôveru seniorov, dostať sa do ich príbytkov, lokalizovať miesto ich úspor a v nepozorovanej chvíli od nich podvodne vylákať alebo ich okradnúť o celoživotné úspory.

Podvodníci dlhodobo a cielene volajú seniorom na ich pevné linky alebo mobily ako ich príbuzní alebo známi (vnuk, syn, brat, sused, spolužiak) a súrne žiadajú požiť peniaze na rôzne účely (napr. kúpa auta, nehnuteľnosti, elektroniky).

V ostatnom období podvodníci volajú aj v neskorých nočných hodinách alebo skorých ranných hodinách a predstavujú sa ako lekári alebo zdravotné sestry. Seniorom oznámia, že ich príbuzný spôsobil dopravnú nehodu, leží v nemocnici, nemôže komunikovať, lebo si pri nehode odhryzol jazyk a súrne potrebuje peniaze na vyplatenie škody, ošetrovanie a neoznámenie prípadu polícii. Seniorov dôrazne žiadajú, aby nikoho nekontaktovali, s nikým túto záležitosť nepreberali, lebo ich príbuzný bude mať z toho problémy a môže ísť do väzenia, pretože šoféroval pod vplyvom alkoholu a pri nehode ťažko zranil dieťa alebo tehotnú ženu.

Páchatelia úmyselne volajú niekoľkokrát za sebou, aby znemožnili seniorovi preveriť u svojich príbuzných skutočnosť, ktoré uvádzajú pri telefonicknej komunikácii.

Pre peniaze si páchatelia chodia osobne k seniorom, alebo ich žiadajú, aby ich priniesli na určené miesto, sú prípady, kedy k seniorom pošlú taxík.

V súčasnosti však podvodníci žiadajú seniorov, aby peniaze zasielali na konkrétne účty v bankách (najmä v Tatrabanke) alebo ich posielali cez finančnú službu Western Union (najmä v Poštovej banke). Konkrétne číslo účtu páchatelia oznámia seniorom v telefóne, alebo im ho zašlú SMS, pričom zdôraznia seniorom aby nikomu nehovorili, na aký účel potrebujú peniaze.

## V tejto súvislosti Policajný zbor SR:

1. upozorňuje seniorov, aby neverili neznámych osobám, ktoré ich telefonicky

kontaktujú z rôznych príčin a žiadajú od nich peniaze,

2. žiada seniorov, aby si skutočností uvádzaných v telefóne neznámou osobou ihneď overili telefonicky u svojich príbuzných – obratom im zavolali,
3. vyzýva seniorov, aby nevyberali svoje finančné úspory pre cudzie osoby, nedávali peniaze osobám, ktoré nepoznajú, nevkladali peniaze na cudzie účty a neposielali neznámych osobám peniaze cez finančnú službu Western Union,
4. odporúča seniorom, aby v týchto prípadoch ihneď kontaktovali políciu na čísle 158.

V nemalej miere sú Policajným zborom SR zaznamenávané i prípady, kedy páchatelia oslovujú seniorov ako **pracovníci elektrární, vodární, plynární, sociálnych úradov**, či iných inštitúcií, ktorí prišli vrátiť preplatok, vyplatiť sociálny príspevok, zvýšiť dôchodok alebo kontrolovať stav elektromeru a podobne. Taktiež vystupujú ako **cudzinci, ktorí sa pýtajú na cestu do nemocnice** a následne pýtajú peniaze na operáciu ich príbuzného, ktorý mal dopravnú nehodu s kamiónom, leží v nemocnici a je v kritickom stave. V neposlednom rade páchatelia vystupujú ako **podomoví predajcovia a ponúkajú na predaj rôzny tovar** (napr. vlnené prikrývky, masážne stroje, zdravotnícke pomôcky, hrnce, nože) a ponúkajú tovar seniorom za výrazné zľavy alebo darčeky zadarmo.

Podvodníci vždy cielene **predložia seniorovi bankovku vyššej nominálnej hodnoty a poprosia ho, aby im z nej vydal**. Následne sledujú seniora, kde má ukryté úspory a v nepozorovanej chvíli alebo odpútaním jeho pozornosti ho okradnú.

Vyskytujú sa i prípady, kedy podvodníci oslovujú seniorov ako liečiteľia a ponúkajú im pomoc pri ich zdravotných problémoch.

**Policajný zbor aj v tejto súvislosti upozorňuje a vyzýva seniorov, aby nepúšťali neznáme osoby do svojich príbytkov, neboli s nimi osamote, nevyberali pred nimi peniaze, nerozmieňali im peniaze, neverili a nepodľahli ich rôznym manipulatívnym technikám, pod ktorými sa snažia od nich vylákať peniaze (často ich celoživotné úspory). Zároveň žiada seniorov, aby v obdobných prípadoch kontaktovali políciu na čísle 158.**

Kpt. Ing. MAREK MIKLOVIČ  
riaditeľ OR PZ SR Trnava

## Seniori pozor!

Ak by ste boli nútení ku kúpe tovaru, o ktorý nemáte záujem, ak by ste pociťovali nátlak, vyhrážanie alebo hrozbu násillia zo strany organizátorov alebo predávajúcich, ak by vám bolo bránené v odchode z akcie, či inak by bola obmedzovaná vaša osobná sloboda –

**KONTAKTUJE POLÍCIU  
NA ČÍSLE 158.**

810 05 Bratislava 15: 02/49683521,  
02/49683522

- Fórum pre pomoc starším, Záhradnícka 24, 97101, Prievidza: 046/5420349
- Bezplatná tiesňová SENIOR LINKA: 0800 172 500
- Jednota dôchodcov na Slovensku, Vajnorská 1, 831 04 Bratislava: 02/50240297 alebo 02/50240291
- Mestská/obecná polícia: 159
- Číslo tiesňového volania: 112

„Idem na vodáreň“, zvyknem sa odhlásiť pri odchode z domu. Manželka zareaguje slovami: „Dávaj si pozor!“ Nedávno sa ma vnučka pýtala: „Dedo a prečo chodíš na tú vodáreň?“ Tak som sa jej snažil vysvetliť význam mojej práce.

Ľudia potrebujú pre svoj život vodu, a pretože je v Bučanoch asi 2 500 obyvateľov, tej vody je potrebné veľké množstvo, veď norma na obyvateľa je 80 litrov na deň. Teda potrebujeme asi 200 000 litrov denne. Starám sa, aby bola stále pre každého dostupná, preto niekedy aj po 23.00 hodine idem opraviť, alebo skontrolovať funkčnosť zariadení. Takúto činnosť robím už strašne dlho.



● **Keď treba vežu vodojemu natrieť, musia prísť horolezci...**

Môj prvý záznam v denníku je zo dňa 11. júna 1991.

Firma Inving z Trnavy vykonávala vodné cesty a úplne na začiatku spolupracoval na vodojeme obecný elektrikár Ján Valovič. Ten ale zo zdravotných dôvodov túto prácu nemohol vykonávať. Tak ma oslovila pani starostka H. Krajčovičová, vybavil som si potrebné „certifikáty“, a tak mi to zostalo.

Kde je tá voda? Túto vodu čerpáme z dvoch vŕtaných studní, každá má hĺbku 122 metrov! Čerpadlá sú ponorené v hĺbke 50 metrov a vodu dopravujú do vodojemu, ktorý pojme

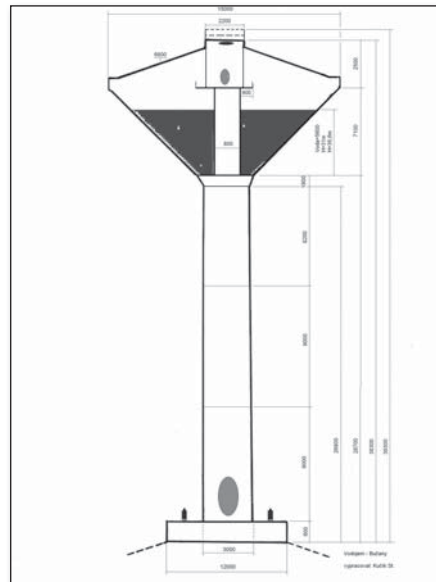
# Voda naša každodenná



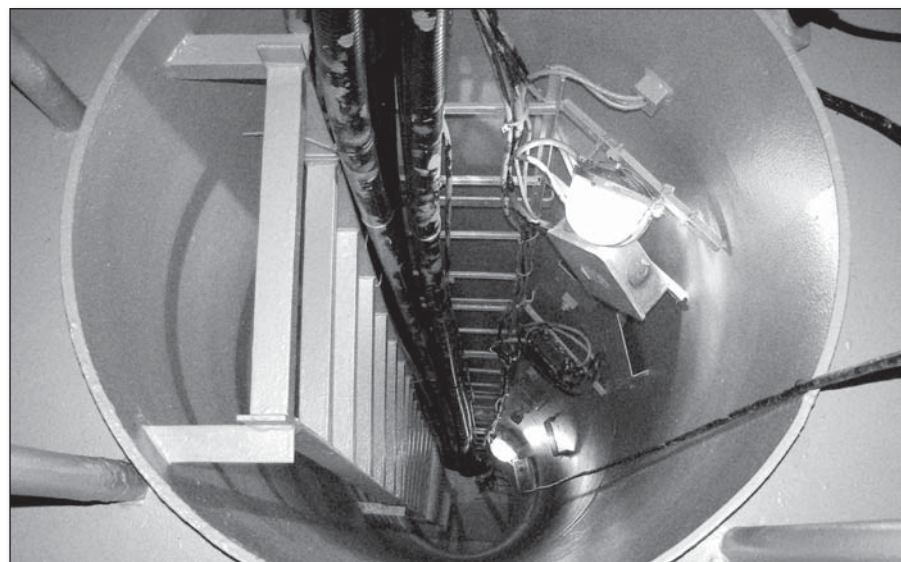
● **Vodár Stanislav Kučík „na vodáreň chodí“ už 28. rok**

500 000 litrov. Dodali nám ho z Maďarska v roku 1988 a montáž vykonala česká firma Chemo-stav z Brna. Jeho výška je asi 40 metrov. Je to oceľová konštrukcia, hrúbka steny je 2 cm. Vnútorný priemer má tri metre. Základy sú v kruhu 15 metrov, hĺbka základov asi 2 metre. V telese veže sú kovové zvislé zvárané rebríky s výškou stúpačky asi 30 cm. Treba ich vyšliapať asi 140. Sú tam aj tri plošiny, na každých 10 metroch si možno oddýchnuť. Keď si zabudneš zapnúť horné osvetlenie, tak treba znovu zísť z výšky asi 30 metrov dolu, zapnúť svetlá a znovu šliapať k vrcholu. Ak je väčšia porucha, takýchto lezení mám za sebou niekedy aj osem za deň. Najhoršie to bolo po dodaní leteckých výstražných majákov maďarskej výroby, ktoré ma pekne popreháňali každý druhý deň hore opravovať.

Ďalšia potrebná vec je vodu udržiavať v pitnom stave, a preto sa musí dezinfikovať. Spočiatku to bol plyný chlór dodávaný v ťažkých kovových bombách. Nepresné dávkovanie. V súčasnosti už máme kvapalnú chlór sodný, a ten sa vstrekuje do vody automatickým japonským systémom s presným dávkovaním (norma 0,3 mg/L).



● **Pre úplnosť informácie ešte presné rozmery bučianskeho vodojemu**



● **Prechod cez vodu**

Samozrejme, kvalita vody je kontrolovaná okresným hygienikom. Je vykonávaná niekoľkokrát ročne a náhodne, hlavne na verejných miestach a v školách. Geologické podložie v našej obci vykazuje vyššiu hodnotu železa a mangánu, ktoré voda obsahuje. Môžu sa v nej objaviť aj drobné mechanické pieskové zložky.

Voda je dodávaná do celej obce do domácností potrubím PVC v prírodnom stave, bez ďalších úprav. V prípade čistenia vodojemu sa voda vypúšťa cez skrytú kanalizáciu a od cesty vonkajším kanálom do potoka Dudváh.

Náš nový vodohospodár Ján Vojtech sa zasa stará, aby bolo všetko v rozvodoch vody riadne zabezpečené a včas opravené.

A ešte doplním: rozvojom mobilných telefónov sa na vežu nasťahovala firma Orange a teraz aj ďalší mobilný operátor O2.

To je zatiaľ asi všetko, aby ste mali predstavu o našej bučianskej vode, ktorú denne pijeme.

**STANISLAV KUČÍK**  
Foto: archív autora

DHZ BUČANY V ROKU 2018

# Bučianskych hasičov vidno všade



● Aj 7. ročník obecnej zabíjačky bol v našej réžii a predalo sa všetko, čo sme pripravili



● Na halovej súťaži v Šoporni dievčatá obsadili 1. miesto a chlapci obsadili 3. a 4. miesto

boli stanovené ciele a úlohy na rok 2018.

- Šesť členov nášho zboru sa zúčastnilo na školení na motorové pily a práce vo výškach vo Voderadoch, ktoré môžeme neskôr využiť pri pomoci našim spoluobčanom.
- Na konci marca sme strážili Boží hrob a následne sme sa zúčastnili na procesii.
- V apríli sme sa s tromi družstvami detí zúčastnili na halovej súťaži v Šoporni. Na súťaži zápolilo 26 družstiev. Naše dievčatá obsadili 1. miesto a chlapci obsadili 3. a 4. miesto.
- Zorganizovali sme ďalšiu brigádu, na ktorej sme si upravili okolie zbrojnice.
- Družstvo dievčat a družstvo chlapcov sa zúčastnili na jesennom kole hry Plameň vo Voderadoch. Dievčatá obsadili 2. miesto a chlapci obsadili 3. miesto.
- V posledný aprílový deň sme stavali máj, z čoho je už tiež veľmi pekná tradícia.
- Na sviatok nášho patróna Sv. Floriána sme sa zúčastnili na svätej omši, ktorá bola obetovaná za hasičov.

- Na konci januára sme usporiadali 7. ročník obecnej hasičskej zabíjačky, z ktorej sa tiež už stala pekná tradícia. O jej obľube svedčí aj to, že sa predali všetky výrobky, ktoré sme pripravili.
- Vo februári sa niekoľko našich členov zúčastnilo na kultúrospoločenskom podujatí Pochovávanie basy, v ktorom vystupovali.
- Začiatkom marca sme zorganizovali brigádu na, ktorej sme dokončili posledné úpravy na zbrojnici, kde sa zúčastnilo množstvo našich členov.
- S dvomi družstvami žiakov sme sa zúčastnili na súťaži Chodbovica v Senici. Na tejto súťaži sa zúčastnilo 32 chlapčenských družstiev a 23 družstiev dievčat. Družstvo dievčat obsadilo 14. miesto a chlapci obsadili pekné 5. miesto.
- Niekoľko našich členov sa zúčastnilo na Inštruktážno-metodickom zamestnaní v Zelenči, kde bol zhodnotený rok 2017 a zároveň



● Nechýbali sme ani na jesennom kole hry Plameň vo Voderadoch



● Doma v Bučanoch na Memoriáli Františka Kuboviča naše družstvá vybojovali štyri medailové pozície a jedno 4. miesto



● Niekoľkí z nás vystupovali aj na tradičnom pochovávaní basy ukončujúcom fašiangy

- V máji sa zúčastnilo päť členov z nášho zboru v Malženiciach na kurze prvej pomoci.
- Koncom mája sme sa s družstvom dievčat a družstvom chlapcov zúčastnili na Územnom kole hry Plameň v Špačinciach. Dievčatá obsadili 4. miesto a chlapci obsadili 3. miesto. Zároveň v tento deň sa družstvo mužov zúčastnilo na súťaži v Boleráze, kde obsadili 3. miesto.
- Ukážku techniky a hasenia požiaru sme pripravili pre škôlkarov na MDD a vo večerných hodinách sme zase robili penu pre deti v škole. Na druhý deň sme penou potešili deti v reštaurácii Corinthia.
- V júni sme sa s družstvom mužov a s družstvom žien zúčastnili na Obvodovom kole previerok pripravenosti vo Vičkovciach. Muži obsadili 2. miesto a ženy získali 1. miesto.
- Taktiež sme vykonali miestne taktické cvičenie.
- Na konci júna sa dve družstvá mužov a jedno družstvo žien zúčastnili na súťaži v Križovaniach nad Dudváhom. Ženy skončili na 5. – 8. mieste. Muži skončili na 4. a 6. mieste. V ten istý deň sa jedno družstvo mužov zúčastnilo na nočnej súťaži vo Voderadoch.
- Na konci júla sa družstvo mužov zúčastnilo na nočnej súťaži v Dvorníkoch, kde v konkurencii 26 družstiev sme obsadili 16. miesto.
- V auguste sme sa s družstvami mužov, žien aj detí zúčastnili na súťaži v Biňovciach.

Deti obsadili 4. miesto, ženy 3. miesto a muži obsadili 1. miesto.

- Ďalší víkend sa konal u nás doma Memoriál Františka Kuboviča, nášho dlhoročného veliteľa a predsedu. Na súťaži sa zúčastnilo 13 mužských družstiev, 3 družstvá žien

a 7 družstiev detí. Naše deti obsadili 1. a 3. miesto, ženy obsadili 3. miesto a muži obsadili 3. a 4. miesto.

- Hneď na úvod septembra sme sa s družstvami mužov, žien aj detí zúčastnili na súťaži v Špačinciach. Muži obsadili 5. miesto, ženy 4. miesto a deti obsadili 1. miesto.
- 3. septembra sme boli o 2:30 h vyzvaní Krajským operačným strediskom v Trnave na pomoc pri odčerpávaní vody z pivničných priestorov rodinného domu v našej obci. Krátko po návrate na zbrojnicu sme boli vyzvaní na ďalšiu pomoc. Opäť išlo o vytopenú pivnicu, na mieste sme boli ešte požiadaní ďalšími dvomi našimi spoluobčanmi o pomoc pri odčerpávaní vody z ich pivníc. Návrat na zbrojnicu sme mali 9:20 h.
- Družstvo mužov sa zúčastnilo na súťaži v Kátlovciach, kde sme obsadili 4. miesto.
- Na konci septembra sme sa s tromi družstvami detí zúčastnili na Jesennom kole hry Plameň v Smoleniciach, kde chlapci obsadili 3. a 6. miesto a dievčatá obsadili 2. miesto.
- V októbri sme organizovali brigádu, na ktorej sme začali s búracími prácami na starej zbrojnici, ktorá už je v havarijnom stave a ohrozuje našich spoluobčanov.

**TOMÁŠ KUBOVIČ, veliteľ DHZ Bučany**  
Foto: archív DHZ



● V auguste sme sa s družstvami mužov, žien aj detí zúčastnili na súťaži v Biňovciach

## ZDRUŽENIE ZDRAVOTNE POSTIHNUTÝCH V ROKU 2018

# Dostali sme sa i do televízie

Činnosť Zdrúženia zdravotne postihnutých bola i v roku 2018 ako obyčajne pestrá. V marci sme zorganizovali výročnú členskú schôdzu, kde sme vyhodnotili celoročnú prácu a naplánovali činnosť na aktuálny rok.

Ku kultúrnemu programu prispel okrem detí aj spevácky súbor Nádej. Zagratalovali sme členom k okrúhlym životným jubileám a obdarili sme členov malým darčekom a podaním občerstvenia. V apríli sme sa tradične zúčastnili na rekondičnom pobyte v Tatranskej Lesnej, v júni sme boli s deťmi na Hronci, v júli sme sa stretli na posedení pri gulášoch, v septembri sme zorganizovali opäť rozlúčku s letom. Na prelome septembra a októbra si odpočinie v Turčianskych Tepliciach a ešte sa chystáme na vianočné trhy a tešíme sa na vianočné posedenie.

## Recepty z fertúch starých mám

V období pred Veľkou nocou sa naše členky svojou zručnosťou dostali i do televízie. V relácii Mestskej televízie Trnava *Recepty z fertúch starých mám* ukázali, ako sa pripravujú tradičné



● V Tatranskej Lesnej pri debata po večeri



● Čakanie na otvorenie Aquaparku Vrbov

veľkonočné maškrtky. Janka Tanáčová spolu s Máriou Zaťkovou a Katkou Trnkovou upiekli caletku, veľkonočnú babu a dolky. Zároveň ukázali, ako sa tradičným spôsobom zdobili veľkonočné vajčká. Upečené dobroty potom zanesli v sprievode do Nyáryovskej kúrie, kde ich už čakali členovia združenia aj naši občania, aby ich mohli ochutnať. Všetko bolo vynikajúce. Spokojnosť bola zo všetkých strán. Kuchárky mohli byť spokojné, lebo dobroty sa rýchlo mihali. Zostali prázdne stoly. Chutilo i redaktorku z televízie. Baba bola najlepšou pochúťkou pre páňov, ku ktorej dobre padol i pohárik vína. K príjemnému posedeniu prispela spojím spevom aj spevácka skupina Nádej. Televíznu reláciu si mohli pozrieť aj ostatní diváci a aj teraz je možno pozrieť si tento dokument v archíve MTT.

## Rekondícia v Tatranskej Lesnej

Aj tento rok sme strávili krásny týždeň v penzióne Erika v Tatranskej Lesnej, kde sa vždy cítime dobre. Cez deň sme sa



● Vlákik vo Vydrove príde už o chvíľu...



● Vo Vydrove si naši chlapi vyskúšali záprah

poprechádzali v krásnej tatranskej prírode a večery sme si spríjemňovali scénkami a spevom s harmonikou. Takmer denne sme sa chodili kúpať do Aquaparku Vrbov. Boli sme i na výlete v Kežmarku, kde sme si pozreli aj hrad. Nevynechali sme ani trhy v poľskom Novom Targu. Cestou späť sme sa zastavili i v Zakopanem.

## Výlet s deťmi na Hronec

Tentoraz sme sa cestou na Hronec zastavili v Zubrej obore pri Topolčiankach a pozreli sme si aj Topolčiansky zámok. Ďalšou našou zastávkou bol kostol v podobe lode v Kozelníku. V Hronci sme strávili tri pekné dni. Spríjemnili sme si ich aj opekačkou, karnevalom a posedením pri hudbe a speve. Počas pobytu sme sa previezli Čiernohronskou železničkou do Vydrova, kde sme sa poprechádzali po lesníckom skanzene a pochutili si na výbornom guláši. Cestou domov sme sa zastavili na prehliadke zámku vo Zvolene. Tu sme sa dokonca zúčastnili i na nedeľnej svätej omši. Na dobrom obede sme si pochutili na salaši Hron v Ko-



● Dovarený guláš rozvoniaval – už iba roznieť



● Júlové posedenie pri guláši a dobrých koláčoch a pagáčikoch



● Aj vo Vydrove bol guláš výborný

váchovej. Poslednou zastávkou bola Tekovská kúria, kde sme si pochutili na káve a čerstvom pečive a dokúpili posledné darčeky.

## Guláš párty

Poslednú júlovú nedeľu sme pripravili pre našich členov a ich rodinných príslušníkov

posedenie pri guláši. Jožka Gerincová s pomocníkmi sa postarala o prípravu výborného gulášu. S Jankou Tanáčovou v hlavnej úlohe naše členky doobeda napiekli neskutočne chutné kysnuté koláče. Slivkové, rebarborové i moravské tvarohové. Nechýbali ani skvelé oškvarkové pagáčiky. K sytému gulášu a chrumkavému pečivu dobre padlo

i čapované pivo. K dobrej nálade prispeli i pesničky speváckej skupiny Nádej. Harmonikár Jozef Mišovič s pomocníkom rozospieval aj všetkých prítomných. Strávili sme krásne sobotné popoludnie pri chutnom jedle a v dobrej nálade.

**ANNA MIKLOVIČOVÁ, ZZP Bučany**  
Foto: archív ZZP



● Prehliadka interiérov na zámku v Kežmarku



● Cestou na Hronec sme sa zastavili v Zubrej obore pri Topolčiankach

## POSEDENIE SO SENIORMI NAD SEDEMDESIAT ROKOV

# Zaspomínali si na prežité časy

Matka Tereza raz povedala: „Najväčším zlom je nedostatok lásky: lásky k blíznym, strašná ľahostajnosť k susedovi, k tým, čo žijú na okraji spoločnosti, k vykorisťovaným, chudobným a starým.“ Je to však smutná realita dnešných dní. Všetci sme uponáhľaní a na nikoho a na nič nemáme čas. Ešte bolestivejšie je to pre starších ľudí. Veľmi často sa stáva, že sa nemajú s kým porozprávať, podeliť sa so svojimi myšlienkami, zážitkami a trápeniami. Smutne hľadia cez okno a čakajú, kedy prídu ich deti, vnúčatá, pravnúčatá, blízki a známi...

Práve spolupatričnosť a blízkosť najbližšej rodiny, priateľov a susedov nám dáva zabúdať, že nás roky tlačia do staroby, že zdravie slúži horšie a aj na pamäť sa už vždy nedá spoľahnúť. Práve preto je hlavne našim starším spoluobčanom venovaný *Mesiac úcty k starším*, aby sme na nich nezabúdali a pamätali si, že ani my nebudeme večne mladí. Aj naša obec zorganizovala v sobotu 13. októbra 2018 krásne podujatie, kde sa mohli naši seniori nad 70 rokov stretnúť a zaspomínať na časy, ktoré prežili.

Pozvánku dostalo spolu 240 seniorov, z ktorých sa väčšina na stretnutí aj zúčastnila. A tí, čo prišli, určite neofutovali. Akcia mala duchovný aj kultúrny rámeček. Začala sa o 10.30 hod slávením svätej omše v Kostole sv. Margity Antiochijskej, ktorú celebroval správca farnosti, dôstojný pán Mgr. Pavel Fábry. Všetci spoločne poďakovali Pánu Bohu za zdravie a za roky, ktoré prežili. K výnimčnosti tejto vzácnej chvíle prispel aj spevácky súbor Bučančani.

Po skončení svätej omše sa seniori presunuli do kultúrneho domu. Vo vestibule sa každý z nich podpísal do pamätnej knihy obce a dostal malý darček. Vo vyzdobenej sále ich už vítala svojou hudbou a spevom dychová hudba Bučianka, ktorá hrala známe ľudové pesničky. Starosta obce pán Šebestian Lančarič vo svojom príhovore najskôr všetkých prítomných privítal, špeciálne najstaršiu občianku Bučian pani Máriu Málíkovú, ktorá má 97 rokov. Pripomenul mená všetkých seniorov, ktorí za posledné dva roky zomreli a následne vyzval zúčastnených na pietnu minútu ticha.



● Po svätej omši sa seniormi zaplnil kultúrny dom



● Pozvanie na podujatie prijala aj najstaršia členka ZZP Emilia Chlapíková



● Svojou hudbou a spevom seniorov víťala a bavila dychová hudba Bučianka



● Do pamätnej knihy obce sa podpísala aj najstaršia občianka Bučian Mária Málíková



● Starosta predniesol slávnostný prípitok a všetci si svorne zaspievali „Živio, živio, živio!“



● Jedlo požehnal dôstojný pán Ján Bašo, ktorý tiež patril k pozvaným hosťom

Ďalej pokračoval v prejave, v ktorom vyzdvihol život a prácu všetkých seniorov, zároveň im poďakoval a zaželel do budúcnosti hlavne pevné zdravie. K slovu sa dostala aj pani Mária Kekeňová, predsedníčka ZO Jednoty dôchodcov Slovenska v našej obci, ktorá taktiež všetkých zúčastnených oslovila svojím príspevkom. V závere oficiálneho otvorenia vyzval starosta seniorov na slávnostný prípitok, kde si všetci svorne zaspievali známe „Živio, živio, živio...“.



● Duo Jamaha, otec a syn Kotvanovci zahrali najväčšie hity zo svojho repertoáru

Následne pokračovala v hudobnom programe dychová hudba Bučianka a šikovné čašníčky začali roznášať na stoly jedlo, ktoré bolo, ako vždy, výborné. Tentokrát sa oň postaral kuchár Peter Novotný so svojimi spolupracovníkmi. Jedlo pred obedom požehnal dôstojný pán dekan Ján Bašo, ktorý patril taktiež medzi pozvaných hostí. Po chutnom obede si seniori zaspievali, porozprávali sa a v sále bola veľmi živá a prajná atmosféra. V ich očiach sa zračila spokojnosť a radosť so vzájomného stretnutia. Po výbornom obede bola na rade kavička a zákusok, vínko, ako sa na dobrú spoločnosť patrí. Štafetu po čašníkoch však už prevzali poslanci a zamestnanci obecného úradu, ktorí mali za úlohu zabezpečiť kompletný servis akcie.

Ako skvelý rozprávač sa predstavil Jozef Viselka, ktorý ešte vyšperkoval veselú náladu v sále. Bučianka dohrala, rozlúčila sa, poďakovala a nastal čas na zmenu. O 14.00 hod. po menšej hudobnej prestávke, ktorú vyplnila príprava na ďalšie vystúpenie, prišla na pódium



● Pozvánku na posedenie dostalo 240 babičiek a deduškov – a kto prišiel, neofutoval

ako hosť podujatia populárna skupina Duo Jamaha, otec Alfonz a syn Marian Kotvanovci. Ide o hudobnú produkciu, ktorú takmer všetci seniori poznajú z hudobnej televíznej stanice Šlágér. Zahrali najväčšie hity zo svojho repertoáru. Naši seniori piesne poznali a spontánne sa pridávali spevom a potleskom. Atmosféra gradovala a bolo vidieť, že všetci sú výborne naladení. Hudobné vystúpenie skupiny bolo doplnené aj vtipnými príbehmi zo života. Po skončení sa Duo Jamaha poďakovalo starostovi obce a všetkým seniorom za výborné prijatie. Potom sa ofotili s občanmi, ktorí mali o spoločnú fotografiu záujem, predávali a zároveň aj podpisovali svoje posledné CD, o ktoré bol medzi zúčastnenými seniormi veľký dopyt. Seniori odchádzali spokojní a vďační za milé posedenie plné radosti, vtipu a peknej hudby. Bolo to na ich tvárach aj reakciách vidieť.

V závere by sme mohli upozorniť na jednu dôležitú vec. Vážme si svojich rodičov a starých rodičov, pokiaľ sú medzi nami. Počúvajte ich rady, vnímajte ich lásku a trpezlivosť, hľadajte ich vnútornú silu a krásu. Nezabúdajte, že sú tu stále pre nás. Uvedomme si, že starší ľudia už nepotrebujú drahé dary, ale pekné a prívétivé slovo, chvíľku nášho času, pocit, že sú pre nás dôležití, úsmev, objatie a veľa, veľa našej lásky!

Už teraz sa tešíme na spoločné stretnutie v roku 2020!

**Mgr. MÁRIA ŠOKOVÁ**  
hlavná kontrolórka obce  
Foto: archív obce

## Modlitba za starkú

(Milan Rúfus)

Matička Božia,  
Ty deťom dvakrát milá!  
Počúvaj, čo Ti teraz rozpoviem.

Nechaj nám starkú.  
Aby mi dlho žila.  
Starká ma pre mňa času,  
koľko chcem.

Starká je vlúdna.  
Má Boží pokoj v duši.  
Starká sa o nás s nikým nedelí.  
Má času ľúbiť nás.  
A nič ju nevyruší.  
Pri nej má týždeň sedem nedelí.

Matička Božia,  
Ty, ktorú nepoznáme,  
no vieme o Tebe,  
ozvi sa na môj hlas.

Nechaj nám starkú.  
My spolu niečo máme.  
To nikto viac už nemá  
okrem nás.

## FUTBAL V BUČANOCH V ROKU 2018

## Tešíme sa z umiestnenia

## Muži: sezóna 2017/2018 – jarná časť

V jarnej časti sezóny sme herne predviedli dobrý futbal, ktorý však stačil na konečné 5. miesto. Mužstvo na jar zvíťazilo v 9 zápasoch, v 5 sme prehrali, v 4 prípadoch to bolo iba o gól, čo však mrzí. Boli to zápasy o čelo tabuľky, a to nás stálo lepšie umiestnenie, na ktoré tím mal, ale chýbala v mužstve výraznejšia osobnosť a problémom počas jari bola aj tréningová dochádzka, ktorá súvisela aj s úzkym kádrom, ktorý mal tréner Denis Tomaškovič.

## Tabuľka

A-mužstvo – VII. liga,  
OS A SWAN Trnava 2017/2018

| Klub                       | Z  | V  | R | P  | Skóre  | B  |
|----------------------------|----|----|---|----|--------|----|
| 1. OZ TJ Druž. Pavlice     | 28 | 25 | 2 | 1  | 142:30 | 77 |
| 2. FO ŠK Modranka          | 28 | 22 | 4 | 2  | 100:30 | 70 |
| 3. FK Biely Kostol         | 28 | 19 | 4 | 5  | 123:43 | 61 |
| 4. TJ FC Kátlovce          | 28 | 18 | 4 | 6  | 76:43  | 58 |
| 5. OFK Bučany              | 28 | 18 | 3 | 7  | 89:44  | 57 |
| 6. TJ Druž. Košolná        | 28 | 13 | 4 | 11 | 90:64  | 43 |
| 7. FK Dolné Orešany        | 28 | 12 | 3 | 13 | 68:65  | 39 |
| 8. ŠK Hmčiarovce n. P.     | 28 | 10 | 5 | 13 | 61:68  | 35 |
| 9. TJ Druž. Brestovany     | 28 | 11 | 2 | 15 | 61:66  | 35 |
| 10. TJ Druž. Ružindol      | 28 | 8  | 3 | 17 | 45:84  | 27 |
| 11. TJ Bohdanovce          | 28 | 7  | 4 | 17 | 47:86  | 25 |
| 12. ŠK Dobrá Voda          | 28 | 7  | 2 | 19 | 49:108 | 23 |
| 13. TJ Sokol Trstín        | 28 | 7  | 1 | 20 | 46:112 | 22 |
| 14. TJ Suchá n. P.         | 28 | 6  | 3 | 19 | 35:89  | 21 |
| 15. ŠK Naháč               | 28 | 4  | 2 | 22 | 25:125 | 14 |
| 16. ŠK Blava B (odstúpené) | 0  | 0  | 0 | 0  | 0:0    | 0  |

■ **Útočníci:** Denis Paulovič (1999), Patrik Vančo (1991), Adrián Bežúch (1995), Šimon Krška (1996), Roman Valent (1993), Roman Šrámek (1990)

■ **Tréner:** Peter Kostolanský (1985)

■ **Asistent trénera:** Rastislav Hubinák (1978)

■ **Vedúci mužstva:** Marcel Hutta (1985)

## Výsledky prípravných zápasov

## ■ 14.7.2018 sobota – hody

Bučany – Majcichov 9:0 (2:0), góly Vinter 3 (dorastenec), Bunček 3, Krajčovič 2 (na skúške), Benko

## ■ 29.7.2018 nedeľa

Bučany – Dubovany 2:3 (1:1), góly: Paulovič, Bunček

■ 5.8.2018 nedeľa – pohárový zápas ObFZ Trakovice – Bučany 2:1 (1:0), gól: Janák

■ **Príchody:** Ondrej Macko, Roman Šrámek, Rudolf Maruna, Roman Valent, Ivan Lietavec, Šimon Krška, Adrián Bežúch (Malženice B), Miroslav Janák (Trakovice), Martin Krištofovič (návrat k futbalu)

■ **Odchody:** Tomáš Benko (Kaplná), Denis Tomaškovič (Pusté Úľany), Michal Tanáč (školské povinnosti), Martin Fančovič (pretrúšenie kariéry pre zranenie)

Letná prestávka bola opäť veľmi krátka a na začiatku prípravy ohlásil ukončenie pôsobenia Denis Tomaškovič, ktorému aj touto cestou ďakujeme za jeho 1,5-ročné pôsobenie pri futbale, keď vniesol do mužstva viac

ktorý podáva výborné výkony, keď mu zdravie dovolí. Po výbornom vstupe do sezóny sa po 3. kole rozhodol Rastislav Hubinák posunúť do úlohy asistenta trénera, hlavne z časových dôvodov a hlavným trénerom sa stal Peter Kostolanský, pre ktorého to je premiéra na stoličke A-mužstva. Ale jeho kvality sme poznali už z dorastu a bola to správna voľba, zatiaľ mužstvo šliape ako hodinky. Jediné zaváhanie prišlo v derby v Brestovanoch, kde nám však chýbal najlepší hráč Bunček a bolo to cítiť. V kabíne je veľmi dobrá klíma, mužstvo si užíva sezónu, a to je pre nás podstatné, samozrejme, tešíme sa z umiestnenia, ktoré sme tu nemali štyri roky, ale sezóna pred nami je ešte dlhá a je veľa náročných zápasov

## Tabuľka

A-mužstvo – VII. liga  
SWAN – ObFZ TT po 10. kole

| Klub                    | Z  | V | R | P | Skóre | B  |
|-------------------------|----|---|---|---|-------|----|
| 1. OFK Bučany           | 10 | 9 | 1 | 0 | 43:14 | 28 |
| 2. FK Biely Kostol      | 10 | 8 | 0 | 2 | 44:12 | 24 |
| 3. TJ FC Kátlovce       | 10 | 8 | 0 | 2 | 44:16 | 24 |
| 4. FO ŠK Modranka       | 10 | 8 | 0 | 2 | 31:7  | 24 |
| 5. TJ Druž. Košolná     | 9  | 7 | 0 | 2 | 25:10 | 21 |
| 6. TJ Druž. Ružindol    | 10 | 5 | 1 | 4 | 28:25 | 16 |
| 7. ŠK Hmčiarovce n. P.  | 10 | 4 | 3 | 3 | 24:21 | 15 |
| 8. TJ Druž. Biľovce     | 10 | 4 | 1 | 5 | 19:22 | 13 |
| 9. TJ Elast. Bohdanovce | 10 | 3 | 1 | 6 | 24:31 | 10 |
| 10. ŠK Dobrá Voda       | 11 | 2 | 2 | 7 | 13:29 | 8  |
| 11. TJ Druž. Brestovany | 10 | 2 | 1 | 7 | 10:35 | 7  |
| 12. FK Dolné Orešany    | 10 | 2 | 0 | 8 | 11:31 | 6  |
| 13. TJ Suchá n. Pamou   | 10 | 2 | 0 | 8 | 18:50 | 6  |
| 14. TJ Sokol Trstín     | 10 | 1 | 0 | 9 | 20:51 | 3  |

## Hra dobrá, chýbajú len góly

## Dorast: sezóna 2017/2018 – jarná časť

Mužstvo od jarnej časti prevzal Peter Kostolanský, chlapcom aj jeho zimné tréningy chutili a dochádzka bola na dobrej úrovni. Chlapci predviedli solídne výkony, nevyhli sa aj slabšiemu zápasu, ale celkovo môžeme sezónu zhodnotiť ako veľmi dobrú.

## Tabuľka

VI. liga – Dorast U19 – sk. A,  
ObFZ TT 2017/2018

| Klub                  | Z  | V  | R | P  | Skóre  | B  |
|-----------------------|----|----|---|----|--------|----|
| 1. FK Slávia Trnava   | 20 | 17 | 1 | 2  | 115:21 | 52 |
| 2. ŠK Cífer 1929      | 20 | 16 | 0 | 4  | 96:25  | 48 |
| 3. OŠK Zavar          | 20 | 14 | 2 | 4  | 98:34  | 44 |
| 4. OFK Bučany         | 20 | 12 | 3 | 5  | 89:45  | 39 |
| 5. TJ Bohdanovce      | 20 | 10 | 3 | 7  | 93:56  | 33 |
| 6. FO ŠK Modranka     | 20 | 9  | 2 | 9  | 66:44  | 29 |
| 7. OŠK Dolná Krupá    | 20 | 8  | 2 | 10 | 51:55  | 26 |
| 8. OFK Majcichov      | 20 | 7  | 1 | 12 | 46:77  | 22 |
| 9. TJ Druž. Košolná   | 20 | 5  | 1 | 14 | 64:104 | 16 |
| 10. FK Biely Kostol   | 20 | 2  | 3 | 15 | 29:87  | 9  |
| 11. TJ Druž. Vlčkovce | 20 | 1  | 0 | 19 | 12:211 | 3  |

## Káder dorastu pre sezónu 2018/2019

■ **Brankári:** Samir Sahraoni

■ **Obrancovia:** Peter Katona, Matteo Enev, Ľubomír Suchoň, Adam Tanáč, Marcel Paulovič, Valér Zachar



## Káder pre sezónu 2018/2019

■ **Brankári:** Martin Jamrich (1985), Patrik Putera (1993)

■ **Obrancovia:** Miloš Ryšavý (1983), Miroslav Kosnáč (1985), Gabriel Rafi (1983), Nikolas Bindics (1997), Milan Loti (1990), Ivan Lietavec (1986), Ondrej Macko (1994), Rudolf Maruna (1992), Miroslav Janák (1977), Adrián Mračník (1993)

■ **Záložníci:** Ľuboš Suchoň (1982), Kristián Bunček (1992), Pavol Hlučil (1982), Michal Belák (1989), Daniel Zubčák (1981), Michal Malich (2000), Martin Krištofovič (1989)

profesionalitu, ale jeho náročný štýl niektorí hráči nedokázali uniesť a nepodávali želané výkony. Na jeho miesto sme dohodli Rastislava Hubináka, ktorý zoberal náročnú úlohu. V tomto čase sme museli urgentne riešiť aj doplnenie kádra, keďže boli zranení viacerí hráči, niektorí odišli do iných klubov, a tak sme sami nevedeli, čo bude. Postupne sa však podarilo dotiahnuť hráčov, hlavne pomoc z malženického béčka sa ukázala veľmi dobre a nesmieme zabudnúť ani na osobnosť Miroslava Janáka, ktorý sa rozhodol vrátiť do mužstva, a Ľuboša Suchoňa,



- **Záložníci:** Miroslav Piešťanský, Martin Parížek, Tomáš Slatina, Tomáš Bebjak, Michal Babjak, Michal Vinter, Michal Malich
- **Útočníci:** Matej Rybanský, Štefan Slovák, Adam Kubiček, Denis Jerie
- **Tréner:** Peter Kostolanský
- **Vedúci:** Marcel Hutta

#### Výsledky prípravných zápasov

**Bučany/Malženice – Váhovce 5:9 (4:4),** góly: Vinter 2, Rybanský, Kubiček, Hudcovič  
**Bučany/Malženice – Pezinok U17 3:3 (2:1),** góly: Paulovič 2, Hudcovič  
**Bučany/Malženice – Senec U17 4:4 (2:2),** góly: Slatina 2, Jančovič, Kubiček

Mužstvo pokračovalo v spojení Bučany – Malženice aj v štvrtej sezóne po sebe. Mužstvo sa však opäť veľmi zmenilo, vekovo sa dorast omladil skoro o dva roky, do zápasov. Chlapci majú veľkú perspektívu, väčšina z nich môže hrať ešte tri sezóny. Výsledky na začiatku sezóny neboli pozitívne, ale pozitívne môžeme hodnotiť predvedenú hru, chýbali len góly.

#### Tabuľka

##### VI. liga – Dorast – U19 – sk. A, ObFZ TT 2018/2019

| Klub                   | Z  | V | R | P | Skóre | B  |
|------------------------|----|---|---|---|-------|----|
| 1. ŠK Cífer 1929       | 10 | 9 | 1 | 0 | 48:5  | 28 |
| 2. TJ Bohdanovce       | 8  | 7 | 0 | 1 | 57:7  | 21 |
| 3. FO ŠK Modranka      | 9  | 7 | 0 | 2 | 59:16 | 21 |
| 4. OŠK Zavar           | 9  | 5 | 1 | 3 | 42:18 | 16 |
| 5. TJ Druž. Zvončín    | 9  | 5 | 0 | 4 | 36:38 | 15 |
| 6. OFK Malženice       | 9  | 4 | 0 | 5 | 28:28 | 12 |
| 7. TJ Druž. Dechtice   | 9  | 4 | 0 | 5 | 20:40 | 12 |
| 8. TJ Slavoj Boleráz   | 9  | 3 | 1 | 5 | 24:25 | 10 |
| 9. OFK Majcichov       | 10 | 3 | 1 | 6 | 20:23 | 10 |
| 10. ŠK Blava 1928      | 10 | 1 | 0 | 9 | 6:66  | 3  |
| 11. TJ Suchá n. Parnou | 10 | 1 | 0 | 9 | 21:95 | 3  |

### Tím sa pasuje v lige dobre

Žiaci: sezóna 2017/2018 – jarná časť

Žiaci mali výbornú jarnú časť, jediné započnutie bolo v zápase s Modrankou, ktorej sme podľahli 0:1, ale v zápase sme boli jasne lepší a už do polčasu malo byť rozhodnuté v náš prospech, ale, žiaľ, chlapci nepremenili šance. Ostatné zápasy sme vyhrali, ročník 2003 sa umiestnil na výbornom 2. mieste a do

dorastu sa posunulo až 7 hráčov. A to je veľmi dôležité pre budúcnosť futbalu v Bučanoch.

#### Konečná tabuľka

##### IV. liga – Žiaci U15 – ObFZ TT 2017/2018

| Klub                  | Z  | V  | R | P  | Skóre  | B  |
|-----------------------|----|----|---|----|--------|----|
| 1. FO Modranka        | 26 | 22 | 3 | 1  | 142:13 | 69 |
| 2. OFK Bučany         | 26 | 21 | 3 | 2  | 165:29 | 66 |
| 3. TJ Boleráz         | 26 | 20 | 1 | 5  | 117:29 | 61 |
| 4. ŠK Cífer 1929      | 26 | 18 | 1 | 7  | 95:24  | 55 |
| 5. ŠK Zeleneč         | 26 | 12 | 4 | 10 | 67:50  | 40 |
| 6. OŠK Zavar          | 26 | 10 | 6 | 10 | 58:42  | 36 |
| 7. OŠK Smolenice      | 26 | 10 | 4 | 12 | 71:51  | 34 |
| 8. ŠK Blava 1928      | 26 | 10 | 4 | 12 | 37:55  | 34 |
| 9. FK Slávia Tmava    | 26 | 10 | 2 | 14 | 80:78  | 32 |
| 10. FK Krakovany      | 26 | 9  | 1 | 16 | 46:78  | 28 |
| 11. TJ Druž. Siladice | 26 | 7  | 5 | 14 | 70:93  | 26 |
| 12. OFK Drahovce      | 26 | 8  | 0 | 18 | 52:110 | 24 |
| 13. SFC Kopánka       | 26 | 6  | 1 | 19 | 50:140 | 19 |
| 14. OŠK D. Krupá      | 26 | 1  | 1 | 24 | 18:276 | 4  |

#### Káder žiakov na sezónu 2018/2019

- **Brankári:** Martin Jobek, Sebastián Ryšavý
- **Obrana:** Juraj Perďoch, Samuel Slovák, Adrián Hruz, Alex Boris, Peter Kačmarík, Timotej Ďuriš
- **Záložníci:** Valér Zachar, Tomáš Maruna, Matej Mišík, Marek Jobek, Erik Valko
- **Útočníci:** Kristián Valko, Matej Kubiček, Lucas Kubovič, Radovan Belokostolský, Kristián Prielomek

#### Tréner: Marcel Hutta

Prípravu na novú sezónu 2018/2019 družstvo začalo koncom júla, káder tvorí 18 deťí. Tréningsová aj zápasová morálka je stále na vysokej úrovni, je vidieť, že chlapcov futbal baví, aj keď puberta robí svoje. Ale zatiaľ si s tým tréner Marcel Hutta dokáže poradiť.

#### Prípravné zápasy

**Bučany – Šúrovce 9:1 (2:1), góly:** A. Boris 3, Ryšavý 2, Belokostolský 2, Valko, vlastný  
**Bučany – Bernolákovo 2:0 (0:0), góly:** Prielomek, Slovák  
**Bučany – Veľké Kostoľany 4:4 (1:3), góly:** Zachar, Prielomek, Maruna, E. Valko  
**Bučany – Spartak Trnava juniorky 0:3 (0:0)**

Mužstvo podáva v novej sezóne nevyrovnané výkony, v niektorých zápasoch chlapci podali výborné výkony, boli však aj zápasy ako s Cíferom alebo v Boleráze, kde sklamlí. Ročníkovo máme žiakov o rok mladších, takže vzhľadom k tomu sa družstvo pasuje v lige dobre.

#### Tabuľka

##### IV. liga – Žiaci U15 – ObFZ TT 2018/2019 po 11. kole

| Klub                  | Z  | V | R | P  | Skóre | B  |
|-----------------------|----|---|---|----|-------|----|
| 1. FO Modranka        | 11 | 8 | 3 | 0  | 23:5  | 27 |
| 2. ŠK Cífer 1929      | 10 | 8 | 2 | 0  | 28:6  | 26 |
| 3. OŠK Zavar          | 11 | 7 | 2 | 2  | 36:8  | 23 |
| 4. FK Krakovany       | 11 | 7 | 0 | 4  | 38:22 | 21 |
| 5. ŠK Blava 1928      | 11 | 6 | 2 | 3  | 22:17 | 20 |
| 6. TJ Druž. Zvončín   | 11 | 4 | 4 | 3  | 21:18 | 16 |
| 7. OFK Bučany         | 11 | 5 | 0 | 6  | 24:22 | 15 |
| 8. OŠK Smolenice      | 11 | 5 | 0 | 6  | 20:18 | 15 |
| 9. ŠK Slávia Zeleneč  | 11 | 5 | 0 | 6  | 25:37 | 15 |
| 10. FK Slávia Tmava   | 11 | 4 | 1 | 6  | 29:26 | 13 |
| 11. TJ Slavoj Boleráz | 10 | 3 | 2 | 5  | 9:11  | 11 |
| 12. FK Šulekovo       | 11 | 3 | 1 | 7  | 12:24 | 10 |
| 13. SFC Kopánka       | 11 | 2 | 0 | 9  | 15:45 | 6  |
| 14. MTK Leopoldov     | 11 | 0 | 1 | 10 | 6:49  | 1  |

### Dávajú si záležať na tréningoch

Prípravka: sezóna 2017/2018 – jarná časť

Prípravkari mali sezónu veľmi dobre rozohranú, ale pre slabšiu jar, kde sme nedokázali z vrchnej časti tabuľky nikoho poraziť, sme klesli v tabuľke na 5. miesto.



## Konečná tabuľka

Prípravka – U13 – sk. A,  
ObFZ TT 2017/2018

| Klub                    | Z  | V  | R | P  | Skóre  | B  |
|-------------------------|----|----|---|----|--------|----|
| 1. FO ŠK Modranka       | 18 | 17 | 0 | 1  | 125:17 | 51 |
| 2. ŠK Čífer 1929        | 18 | 14 | 1 | 3  | 98:22  | 43 |
| 3. ŠK Hmčiarovce n. P.  | 18 | 12 | 3 | 3  | 66:33  | 39 |
| 4. SFC Kopánka          | 18 | 11 | 1 | 6  | 80:24  | 34 |
| 5. OFK Bučany           | 18 | 11 | 0 | 7  | 72:38  | 33 |
| 6. ŠK Slávia Zeleneč    | 18 | 8  | 2 | 8  | 32:40  | 26 |
| 7. FK Slávia Trnava     | 18 | 6  | 1 | 11 | 40:66  | 19 |
| 8. OŠK Zavar            | 18 | 4  | 1 | 13 | 35:79  | 13 |
| 9. OFK Majcichov        | 18 | 1  | 2 | 15 | 23:120 | 5  |
| 10. OŠK Križovany n. D. | 18 | 0  | 1 | 17 | 7:139  | 1  |

## Káder prípravky na sezónu 2018/2019

- **Brankár:** Adrián Kovallik
- **Obrana:** David Trebatický, Timotej Ďuriš, Félix Kostelný, Šimon Sekáč
- **Záložníci:** Šimon Adamec, Erik Valko, Adrián Ondrejka
- **Útočníci:** Dominik Vavro, Matej Cepka, Šimon Kubovič, Nina Krupová, Karolína Vavrová, Jakub Lackovič, Tobiáš Vavro
- **Tréneri:** Patrik Hutta, Ľuboš Vavro

V prípravke máme 15 hráčov, novým trénerom sa stal Patrik Hutta. Nahradil Miroslava Kosnáča, ktorý sa posunul do Lokomotívy Trnava. Chlapci a dve dievčatá tvoria veľmi dobrú partiu a je to vidieť aj na ihrisku. Zatiaľ sa im darí výsledkovo veľmi dobre a je vidieť, že tréneri si dávajú záležať na kvalitných tréningoch a poctivej príprave na zápasy.

## Prípravné zápasy:

**Bučany – Šúrovce 6:4 (4:3), góly:** Kubovič 3, Vavro 2, Cepka

**Bučany – Dvorníky 6:1 (3:1), góly:** Vavro 3, Vavrová 2, Cepka

**Bučany – Dubovany 1:3 (1:0), góly:** Cepka  
**D. Orešany – Bučany 1:3 (1:0), góly:** E. Val-ko, Kubovič, Sekáč

## Tabuľka

Prípravka – U13 – sk. A,  
ObFZ TT 2018/2019 po 9. kole

| Klub                   | Z | V | R | P | Skóre | B  |
|------------------------|---|---|---|---|-------|----|
| 1. ŠK Modranka         | 9 | 7 | 1 | 1 | 83:13 | 22 |
| 2. ŠK Slávia Zeleneč   | 9 | 7 | 0 | 2 | 57:7  | 21 |
| 3. ŠK Čífer 1929       | 9 | 6 | 2 | 1 | 67:12 | 20 |
| 4. OFK Bučany          | 9 | 6 | 2 | 1 | 49:12 | 20 |
| 5. SFC Kopánka         | 9 | 5 | 4 | 0 | 32:5  | 19 |
| 6. ŠK Hmčiarovce n. P. | 9 | 4 | 0 | 5 | 20:21 | 12 |
| 7. FK Slávia Trnava    | 9 | 4 | 0 | 5 | 18:19 | 12 |
| 8. TJ Druž. Špačince   | 9 | 2 | 2 | 5 | 17:35 | 8  |
| 9. OŠK Križovany n. D. | 9 | 2 | 1 | 6 | 9:47  | 7  |
| 10. OFK Majcichov      | 9 | 2 | 0 | 7 | 14:37 | 6  |
| 11. FK Voderady        | 9 | 2 | 0 | 7 | 5:78  | 6  |
| 12. OŠK Zavar          | 9 | 1 | 0 | 8 | 9:94  | 3  |

## Získavame skúsenosti a prax

## Predprípravka: ročníky 2010 – 2013

Naša najmladšia kategória sa postupne zdokonaľuje, a tento rok majú za sebou zopár zápasov aj turnajov, kde už pomaličky získavame skúsenosti a zápasovú prax. Stále je to však hlavne zábava pre deti. Ale je dobrým poznatkom, že niektorí hráči berú hru vážnejšie a chcú vyhrávať aj na tréningoch všetko.

## Káder predprípravky:

Dominik Fančovič, Samuel Hayward, Alex Šebesta, Damián Držka, Dávid Kiss, Jakub Lackovič, Ema Lackovičová, Patrik Mrena,



Nikolas Brezovan, Filip Chovan, Dávid Žambokrethy, Samuel Rácik, Tobiáš Vavro, Martin Hutta, Oliver Botík, Ján Hrnčiar

(14 mužstiev)

■ **24.6.2018 nedeľa 9.00 – 14.00 hod.**

Loptoš Cup Summer Edition U11 (12 mužstiev)

■ **24.6.2018 nedeľa 14:30 – 18:30**

Loptoš Cup Summer Edition U13 (7 mužstiev)

## Futbalové leto v Bučanoch

Rozlúčkou so sezónou bývajú každoročne konané turnaje v malom futbale. Počasie vyšlo aj tento rok výborne a v sobotu si zahráli dospelí a v nedeľu mládežníci, ktorí sa takto mali porovnať s mužstvami, ktoré hrajú vyššie ligy a aj tento rok sa s nimi dokázali popasovať veľmi dobre.

■ **23.6.2018 sobota 9.00 – 16.00 hod.**

6. ročník Luanvi Cup – turnaj v malom futbale

## Pozvánka na Katarínsky ples

V novembri sa uskutoční aj tradičný Katarínsky ples, ktorý organizuje OFK Bučany. Tento rok to už bude 5. ročník, ktorý sa bude konať **v sobotu 24.11.2018**. Srdečne vás všetkých pozývame.

**MARCEL HUTTA**  
 predseda OFK Bučany  
 Foto: archív OFK



## OBEČNÝ STOLNOTENISOVÝ KLUB BUČANY

To, že založenie stolnotenisového klubu v Bučanoch bola správna cesta, už nikto nepochybuje. Na jar – 20.4.2018 sa konalo v telocvični Bučany slávnostné vyhodnotenie sezóny 2017/2018, na ktorom si hráči prebrali pamätné medaily a diplomy za práve skončenú sezónu. Bolo však aj čo oslavovať, nakoľko v druhom roku od založenia klubu vyhrali svoju ligu dva z troch tímov.

Po minuloročnej sezóne, kedy bol klub založený a odohral prvý ligový ročník, sme mali v lige nasadené dva tímy. V tejto sezóne, po doplnení hráčov, sa klub rozhodol prihlásiť až tri družstvá, a to v šiestej, ôsmej a deviatej lige OSST Trnava. Na začiatku sezóny však nikto nepredpokladal, že priebeh bude taký úspešný. Hráči A-tímu 6. ligy odohrali celkovo 22 súťažných stretnutí, v ktorých 20-krát vyhrali, 1-krát remizovali a v celej sezóne našli premožiteľa iba 1-krát. Z toho vyplynulo konečné prvé miesto a postup do 5. ligy s náskokom 8 bodov na druhý tím tabuľky. Najúspešnejším hráčom sa stal Ondrej Macko.

B-tím, ktorý hral v 8. lige OSST Trnava, odohral tak isto 22 majstrovských zápasov, pričom po vzore A-tímu iba 1-krát remizovali a 1-krát prehrali. Nakoľko rovnako úspešný bol aj druhý tím tabuľky Buková B, rozhodlo o víťazstve v 8. lige a postupe do 7. ligy skóre. Najúspešnejším hráčom B-tímu, ale aj celkovo celej 8. ligy je Mário Lukačovič.

Náš C-tím skončil v 9. lige na 4. mieste. Najúspešnejším hráčom C-tímu sa stal mladý Jakub Šupa, o ktorom budeme ešte určite počuť, nakoľko jeho stúpajúca kvalita je najvyššia z celého klubu Bučian. Veľkým plusom pre C-tím je obrovská podpora pri ligových zápasoch A a B-tímu. Atmosféra na niektorých domácich stretnutiach bola priam elektrizujúca, plná emócií, šťastia aj sklamaní, ale nakoniec vždy v prospech domácich tímov. Týmto chcem poďakovať aj fanúšikom z Bučian, ktorí prišli občas podporiť naše tímy a vytvárali tým skvelú atmosféru,

ktorá hnala našich hráčov k úspechu. Verím, že takýmto spôsobom vzorne reprezentujeme obec, ktorá nás podporuje a dávame tak spätnú väzbu, ktorá dokazuje, že založenie obecného stolnotenisového klubu bol správny krok.

Hráči, ktorí odohrali minimálne tri majstrovské stretnutia 6. ligy: Ondrej Macko, Milan Krajčo, Ľuboš Jurík, Ľudovít Boris ml., Mário Lukačovič, Martin Belokostolský, Jakub Šupa.

Hráči, ktorí odohrali minimálne tri majstrovské stretnutia 8. ligy: Ondrej Macko, Mário Lukačovič, Martin Belokostolský, Jakub Bežuch, Miroslav Karhan, Jakub Šupa, Peter Krchňák, Jozef Miklonič ml.

Hráči, ktorí odohrali minimálne jedno majstrovské stretnutie 9. ligy: Jakub Bežuch, Jakub Šupa, Miroslav Karhan, Peter Gajda, Jozef Miklonič ml., Jaroslav Boris, Roman Pavelek, Ľuboš Florkovič, Dáša Florkovičová.

V súčasnosti sa začala nová sezóna 2018/2019. V tejto sezóne nás už nereprezentuje Jakub Šupa, ktorý odišiel na hostovanie do Leopoldova. Pribudli nám aj nové mená a klub doplnili hráči Jozef Kostelný, Patrik Račko, Miloš Benko a Mário Janec. Keďže sezóna je ešte len na začiatku, bilanciu ponecháme do ďalšieho čísla novín.

**ROMAN PAVELEK**

Foto: autor

# Už v druhej sezóne zbierame úspechy



• OSTK Bučany sezónu ukončil odovzdaním ocenení najlepším hráčom

Rada rodičov MŠ v spolupráci  
s Kultúro-spoločenským centrom  
a Obcou Bučany Vás srdečne pozýva na

# Adventné trhy

**1. 12. 2018 14.00 - 18.00 h**  
**KD Bučany**

O program sa postarajú deti z MŠ Bučany  
a Bučianski detskí muzikanti

Pre bližšie info sledujte plagáty  
na vývesných miestach a našu  
facebookovú stránku MŠ Bučany

Rada rodičov MŠ v spolupráci  
s Kultúro-spoločenským centrom Bučany  
srdečne pozýva všetky deti, rodičov a príbuzných na

# LAMPIÓNOVÝ SPRIEVOD

**16. 11. 2018 o 17.00 h**

**PROGRAM**

- Lampiónový sprievod
- Symbolické vypustenie 4 lampiónov šťastia za každú triedu MŠ pri Nyáryovskej kúrii
- Prekvapenie

**TRASA SPRIEVODU**  
od KD Bučany, po hlavnej ceste k Jednote,  
poprí kostole smerom k Nyáryovskej kúrii

O bezpečnosť počas  
sprievodu sa postará  
DHZ Bučany  
a po sprievode bude  
na všetkých zúčastnených  
čakať teplý čajík.

Pre bližšie info sledujte  
našu facebookovú stránku:  
**MŠ BUČANY**

## ROK 2018 V KULTÚRNO-SPOLOČENSKOM CENTRE BUČANY

Už na začiatku roka, 26. januára 2018, sme v rámci obľúbeného projektu Z Bučian do sveta vďaka šikovnej rodáčke, študentke Pauline Števíkovej „vycestovali“ na vzdialenú Srí Lanku – krajinu kontrastov. Tá je pravdepodobne prvou Bučiankou, ktorá kedy vstúpila na tento ostrov. Sprievodkyňou po tejto krajine bola spolu so svojim priateľom Adrianom Szabóom z Karvinej.



V roku 2016 strávili ako lektori angličtiny na Srí Lanke 10 týždňov. Štyri dni v týždni pracovali, tri dni sa venovali cestovaniu a spoznávaníu tohto exotického ostrova v Indickom oceáne. Množstvo fotografií a zaujímavé rozprávanie priblížilo návštevníkom túto vzdialenú krajinu, jej pamiatky.

Naozaj výnimočná bola prezentácia, ktorá sa uskutočnila v piatok 25. mája 2018. Líšila sa od všetkých predchádzajúcich v jednom podstatnom rozmere. Host' podujatia, lekár Patrik Kontína, necestuje po svete za

# Z Bučian do sveta



● Paulína Števíková s priateľom Adrianom Szabóom predstavili Srí Lanku – krajinu kontrastov



● Zaujímavé rozprávanie a množstvo dokumentačného materiálu priťahuje záujem návštevníkov

oddychom či poznávaním, ale plní misie medzinárodnej humanitárnej organizácie Médecins Sans Frontières (MSF), pre ktorú pracuje ako Lekár bez hraníc. Absolvoval misie na Haiti, v Južnom Sudáne, Iraku, Sierra Leone, Líbyi, Afganistane i vojnovéj Sýrii. O tom všetkom bola jeho prednáška o práci MSF, jeho vlastných misiách, práci anesteziológa i množstve otázok, na ktoré odpovedal. Patrik Kontína sa predstavil už aj knižne.

Inšpiratívnou bola aj prezentácia, ktorá sa konala 2. septembra 2018. Dve mladé sympatické Bučianky – Annamária Borisová a Kristína Petrovičová – návštevníkom priblížili svoje štúdium, cestovanie a život vo Veľkej Británii. Predstavili ju cez svoje zážitky a skúsenosti, no nechýbali ani všeobecné informácie o tejto krajine. - dn -

## Drienka má korene u nás

Program poslednej septembrovej nedele sa niesol vo folklórnom duchu a patrilo vystúpeniu Detského folklórneho súboru Drienka z Trnavy.

Ich tanečno-spevné pásmo *Trnavskú dolinu* tvorili piesne a tance z trnavského a trenčianskeho regiónu. Spevákovi a tanečníkovi sprevádzala ľudová hudba pod vedením Štefana Mazúra. Súbor pôsobí pri Základnej škole Angely Merici v Trnave. Súvislosť s Bučanmi zabezpečila naša rodáčka Mgr. Stanka Borisová, organizačná vedúca súboru od jeho začiatkov v roku 1992. Aktuálne v súbore pôsobí aj mladá Bučianka Dominika Šimanská, ktorá prišla do Drienky už ako stredoškolská študentka a veľmi dobre sa v ňom uchytila. - dn -



● Súbor Drienka – Dominika Šimanská prvá vľavo

# Abeceda inšpiratívnych rodákov

Už III. ročník prázdninových projektov pre deti pripravilo v tomto roku KSC Bučany. Po minulých projektoch – *V Bučanoch sme doma* a *S rozprávkami za hračkami* – bol ten tohtoročný – *Abeceda inšpiratívnych rodákov* – určený aj dospelým a jeho cieľom bolo prispieť k aktívnemu tráveniu voľného času detí a ich rodičov i starých rodičov. Hlavnou myšlienkou projektu bolo pripomenúť zaujímavé osobnosti z radov našich už nežijúcich rodákov, ktorých pôsobenie a význam presiahlo hranice Bučian. Počas prvých šiestich prázdninových stried si návštevníci v prvej časti podujatia pozreli prezentáciu o živote a diele konkrétneho rodáka, druhou časťou podujatia bola tvorivá dielňa tematicky prepojená s prezentovanou osobnosťou.



• Michal Belák

V stredu 4. júla 2018 sa návštevníci zoznámili s maliarom **Jozefom Nemcom** (1933 – 2000), navštívili jeho aktuálnu výstavu Maliar z uličky a na tvorivej dielni deti kreslili a maľovali Nyáryovskú kúriu.

Streda 11. júla 2018 patrila spisovateľovi Augustínovi Paulovičovi (1850 – 1927), ktorého spoznali návštevníci prostredníctvom prezentácie i čítaním z jeho „bučianskej“ knihy *Kríž pod vinohradom a úžerník*. Na tvorivej dielni sa maľovalo na textil a deti si vyrobili originálne obaly na knihy.

Streda 18. júla 2018 patrila v Nyáryovskej kúrii spomienke na **Michala Beláka** (1920 – 1981). Hercovi, spevákovi a konferencierovi bola venovaná prezentácia v úvode podujatia, ktorá mapovala základné momenty jeho života. Na podujatí zaznela aj pieseň *Povedz mi, otec*, ktorú Michal Belák spieval so svojou dcérou Janou prvýkrát v roku 1962 na predstavení Sen noci šansónovej v Tatrách revue. Tento moment bol inšpiráciou k workshopu, ktorý naplnil druhú polovicu podujatia. Deti vytvárali papierové platne s piesňou *Povedz mi, otec*, navrhli a vyrobili k nim aj zaujímavé obaly. Programový cyklus Abeceda inšpiratívnych rodákov zaujal aj Michala Hercega, redaktora



• Anton Jurík

Rádia Regina, ktorý práve na tomto podujatí natočil pre RTVS rozhlasovú reportáž.

V stredu 25. júla 2018 sa spomínalo na ďalšieho bučianskeho rodáka – botanika a včelára **Antona Juríka** (1930 – 1999). Jeho životnú cestu a úspechy priblížila návštevníkom prezentácia – od detstva v Bučanoch, roky v juvenáte redemptoristov v Pribylíne

(1881 – 1933). S jeho tvorbou a životom sa návštevníci zoznámili na prezentácii v prvej časti podujatia. Figúrky zvierat i žien, vázy a misky z dielne Eduarda Klablenu inšpirovali deti na keramikárskej tvorivej dielni v druhej polovici podujatia.

V poslednej časti projektu sa v stredu 8. augusta 2018 zoznámili návštevníci podujatia s päťcou zaujímavých bučianskych rodákov – klaviristom a hudobným pedagógom **Istvánom Tomkom** (1855 – 1923), maliarom a grafikom **Miklósom Bottkom** (1876 – 1941), kúpeľným lekárom **Ignáčom Balassa - Löwenbeinom** (1878 – ?), predsedníčkou newyorskej Živeny **Vilmou Kubovičovou** (1906 – 1972) i pedagógom a metodikom vyučovania **Františkom Janekom** (1918 – 1964). Na tvorivej dielni deti v priestoroch pivnice vytvárali rámiky na fotografie. - dn -



• Jozef Nemec

a Rožňave, učiteľské pôsobenie na gymnáziu v Handlovej, jeho včelárenie na Remate až po publikačnú činnosť. V tvorivej časti podujatia si deti vytvárali herbáre, ktorých titulnú stranu zdobili aj perokresbou púpavy, ktorej autorom bol Anton Jurík.

Piate podujatie prázdninového cyklu predstavilo v stredu 1. augusta 2018 vo svete najznámejšieho bučianskeho rodáka, keramikára a sochára **Eduarda Klablenu**



• Augustín Paulovič

# Jozef Nemec – Maliar z uličky

Rok 2018 priniesol v KSC Bučany aj realizáciu výstavy venovanej nášmu rodákovi Jozefovi Nemcovi (1933 – 2000), maliarovi, grafikovi a monumentalistovi. Mala príznačný názov *Maliar z uličky*.

Práve v bučianskej „Uličke“ sa tento umelec pred 85 rokmi narodil, tu prežil prvých 14 rokov svojho života pred odchodom na štúdiá do Prahy, sem sa vracal do rodného domu na Vianoce a prázdniny i počas dospelosti na návštevu. Vystavené práce boli výhradne zo zbierky jeho rodiny, predstavovali mnohorakosť a rozmanitosť jeho tvorby a zahŕňali jej rôzne časové obdobia. Návštevníci obdivovali na výstave štúdie ľudí i architektúry zachytené v skicároch, prvé maliarske pokusy, slovenské krajinky stvárnené rôznymi výtvarnými technikami i ľúbivé obrázky od mora... Najzaujímavejšiu časť expozície predstavovali bučianske motívy –



● Účastníci vernisáže výstavy – bližší i vzdialenejší príbuzní Jozefa Nemca



Brána v Uličke, Bučianske humná, Huttov kozel pri Dudváhu, Vrbý v Koloch, Posledný sedliak v Bučanoch a iné, ktoré maľoval priamo v prostredí našej obce a jej okolia.

Vernisáž výstavy sa uskutočnila v nedeľu 20. mája 2018. Vzácnym hosťom vernisáže bola dcéra Jozefa Nemca – Simona Donini z Prahy, rovnako i sestry Jozefa Nemca Mária Bartošová z Bratislavy a Helena Máliková z Bučian. Výstavu navštívili aj mnohí pamätníci, ktorí s úctou spomínali na osobné stretnutia s umelcom.

- dn -

● Najzaujímavejšiu časť expozície predstavovali bučianske motívy

## Kultúra bude mať novú webovú stránku

KSC Bučany za pomerne krátky čas svojej existencie ukázalo, že je regionálnou kultúrnou inštitúciou, ktorá má svoje opodstatnenie. Jeho činnosť je dokladom toho, že tvoriť kvalitné kultúrne programy je možné aj vo vidieckom prostredí a okruh domácich tém a osobností, ktoré môžu byť na jeho pôde prezentované, je doslova nekonečný.

Po viac ako dvoch rokoch, kedy bola jeho činnosť veľmi oklieštená prezentovaná na webovej stránke obce, priniesol záver tohto roku spustenie novej webovej stránky KSC a jeho sídla – Nyáryovskej kúrie. Ambíciou novej stránky je prezentovať činnosť kultúrneho centra komplexne – informovať nielen o pripravovaných podujatiach a pružne spracovávať uskutočnené, vrátane určených pre organizované skupiny návštevní-



kov, ale uverejňovať aj výsledky aktuálnych výskumov, prinášať aktuálne výzvy pre občanov ohľadne zachovania a archivovania zaujímavých artefaktov, fotografií, príbehov a udalostí z kultúrnej histórie obce. V samostatnej sekcii budú prezentované zaujímavé osobnosti z radov našich rodákov a občanov a nové spracovanie v internetovom priestore

dostanú aj pamiatky v obci. A v neposlednom rade je cieľom novej webovej stránky zlepšiť informovanosť nielen našich občanov, ale aj priaznivcov a návštevníkov podujatí a expozícií Nyáryovskej kúrie. Spustenie stránky bude vianočným darčekom pre všetkých, ktorým kultúra a história Bučian nie je ľahostajná.

- dn -

## VYCHÁDZA NOVÁ KNIHA

# Osudy bučianskych vojakov vo Veľkej vojne

Tento rok 11. novembra uplynie 100 rokov od ukončenia Veľkej vojny. Dnes ju mnohí poznajú skôr pod názvom ktorý dostala v r. 1939 ako prvú svetovú vojnu. Vojnový konflikt, ktorý sa rozhorel v r. 1914, poznamenal osudy takmer všetkých obyvateľov Bučian. Tragicky zasiahol nielen tých, čo museli narukovať, ale aj ich rodiny, ktoré zostali doma. Na front odišli otcovia rodín i synovia. Starostlivosť o rodinu, dom i gazdovstvo zostala na starých, ženách a deťoch. Museli svojou prácou na poliach vypěstovať nielen dostatok obživy pre seba, ale tiež pre vojakov na mnohých bojiskách.

Boli to ťažké časy a ich odozva sa prenáša z generácie na generáciu. Priami svedkovia tých udalostí dnes už nežijú, no ešte žijú tí, ktorí počuli ich rozprávania a čosi z neho si uchovali v pamäti.

Tiež sme mali možnosť počuť v rodine čo-to o našich pradedkoch, ako bojovali na mnohých miestach v Európe. Obdivovali sme vyznamenania pradedka Pavla Halása, ktoré opatroval náš dedko Viliam aj s kusom uniformy v kufríku pod posteľou a raz začas nám ich dovolil popozerať. Druhý pradedko, Štefan Herunt, padol v r. 1915, no vypátrať presný dátum jeho smrti sa nám podarilo až nedávno.

No najčastejšie sme ešte ako malí chlapci počúvali o Veľkej vojne od Jozefa Radošovského, ktorý sedával na lavičke pred domom a bafkal svoju fajku. Kdesi tu vznikol zárodok nášho dnešného záujmu o toto obdobie. Osudy našich rodinných predkov v tomto období sme zmapovali už dávnejšie a nejaké kusé informácie o osudoch bučianskych vojakov sme uverejnili v knihe *Bučany a bučančania*, ktorá vyšla v r. 2008. Už vtedy sme si uvedomovali, že je to téma, ktorá si zaslúži väčší priestor. Roky sme zbierali informácie z archívnych záznamov, starých novín, matrík, rodinných albumov, spomienok s tým, že raz z toho urobíme knihu. Hľadali sme formu,



## Osudy bučianskych vojakov vo Veľkej vojne 1914 - 1918

Lubomír Vidlička  
Štefan Vidlička

ako priblížiť toto obdobie mladej generácii, ako uchovať spomienku na tých, ktorí sa v bojoch zúčastnili, boli ranení, zostali nezvestní, či položili v boji svoj život.

Nechceli sme napísať systematickú históriu Veľkej vojny. Takých kníh je veľa. Nakoniec

sme sa rozhodli pre knihu, ktorá by zmapovala, pokiaľ možno hodnoverne, osudy čo najväčšieho počtu vojakov, ktorí sa v Bučanoch narodili, prípadne v čase vojny v Bučanoch žili. Podľa matricných záznamov v kombinácii s informáciami o odvodových ročníkoch môžeme približne odhadnúť, koľko mužov mohlo narukovať na vojnu. Ťažšie sa už odhaduje, koľkí sa sem prisťahovali. Je to minimálne 400 – 500 mužov. Získať však informácie o účasti v bojoch o všetkých, je náročné.

Vďaka podpore starostu Šebestiana Lančariča, ochote pomôcť Mgr. Dagmar Nováckovej z Kultúrno-spoločenského centra v Bučanoch a ústretovosti mnohých občanov Bučian, podarilo sa nám zhromaždiť množstvo autentických fotografií a zaujímavých spomienok. Z tohto všetkého vznikla kniha, ktorá je kombináciou informácií z dobových dokumentov s tými, ktoré si uchováate vo svojich pamätiach. Nie je to ľahké čítanie. Často je to iba množstvo strohých faktov. No niektoré osudy sú oživené autentickými spomienkami či fotografiami. Veríme, že mnohí tu nájdu

viacero nových informácií o svojich predkoch.

Dúfame, že aj vďaka tejto knihe zostanú tí, čo neváhali nasadiť svoj život v ťažkých časoch, živí v našich spomienkach, aj keď už dávno nežijú. Spomínajme na nich s úctou a vďakou. **ŠTEVO A ĽUBO VIDLIČKOVCI**

## Hravý pondelok v knižnici

Knižnica nemusí byť miestom, kde sa prichádza len za výpožičkou kníh a príjemným rozhovorom s knihovníkom. Knižnica môže, a možno aj musí, byť miestom, ktoré dokáže ponúknuť aj iné aktivity. Toto dávno vie aj knihovnička Jarmila Vidličková v Obecnej knižnici v Bučanoch.

Už tretí rok pripravuje tvorivé pondelkové dopoludnia určené pre deti do 3 rokov a ich mamičky, ockov i starých rodičov. Program *Hravý pondelok* presne vystihuje to, čo svojim návštevníkom prináša – najrôznejšie tvorivé aktivity, hry, tvorenie, hudbu, pesničky, ohmatávanie knížiek i prvé pokusy zaujať deti čítaním. Prostredníctvom tvorivej dramatiky sa deti nenásilne zoznamujú s klasickými rozprávkami, ale i s témami, ktoré sa postupne učia poznať a pomenovať – farby, dopravné prostriedky, členovia rodiny...

Pre tých rodičov, ktorí ešte nenašli odvahu prísť a zapojiť sa do aktivít v knižnici, máme overenú informáciu od pani učiteliek z materskej školy. Deti, ktoré sa na podujatí v knižnici zúčastňovali, zvládli adaptáciu v škôlke bez väčších problémov. Pozvanie na najbližší *Hravý pondelok* patrí aj vám!

- dn -



## AKTUÁLNE OZNAMY

Dokumenty  
do knihy o vojne

■ KSC Bučany ďakuje všetkým 30 občanom, ktorí reagovali na výzvu ohľadom bučianskych vojakov v 1. svetovej vojne. Priniesli nádherné staré fotografie a autentické príbehy vojakov, ktoré sa v ústnej forme tradujú v jednotlivých rodinách, vzácnu korešpondenciu vojakov, úradné dokumenty i unikátnu vojenskú fľašku. Vzhľadom na časový odstup 100 rokov, zbierka bola veľmi úspešná. Príbehy i zozbierané artefakty nájdú svoj život v novej knižke bratov Vidličkovcov – Osudy bučianskych vojakov vo Veľkej vojne 1914 – 1918.

## Ospravedlnenie

■ KSC Bučany ďakuje dodatočne pani Márii Ščibravej za materiály, ktoré poskytla k výstave *Aj taká bola naša škola*, realizovanej na jeseň minulého roku. Nepozornosť spôsobila, že sa meno pani Márie neobjavilo v ďakovnom zozname uverejnenom v minulom čísle Bučianskych listov. Ospravedľňujeme sa a ešte raz ďakujeme za poskytnuté vzácne artefakty.

## Požičiate kroje?

■ KSC Bučany plánuje v budúcom roku vytvoriť stálu expozíciu ľudového odevu, ktorá by mala byť poskladaná z darov občanov. Mnohí už svoje kroje podarovali pri zariadení kúrie. Im srdečne ďakujeme. Odborníci, ktorí kroje prezreli, žiaľ, skonštatovali, že nie sú kompletne. Vyzývame v tejto súvislosti občanov o podarovanie, príp. dlhodobé zapožičanie nasledujúcich súčastí kroja: pri slávnostnom kroji – škrobnicu, zásteru s vyšívaným lemom, rukávce, čepiec a vyšívanú mašľu, pri pracovnom kroji – ručník a zadnú sukňu a pri detskom kroji – lajblík. Zároveň hľadáme dobrovoľníčky – ženy, ktoré majú skúsenosti s čistením krojov, a prosíme ich o spoluprácu.

Privítame všetko  
zaujímavé

■ Súčasne vyzývame občanov, ktorí by radi prezentovali svoje zaujímavé zbierky, či zaujímavé vlastné výrobky a boli by ochotní zapožičať ich na krátkodobé výstavy, aby kontaktovali KSC. Oceníme tiež informácie o zaujímavých žijúcich osobnostiach, rodičkoch alebo občanoch obce, ktorí pracujú v zaujímavých a výnimočných profesiách a sú vo svojej práci úspešní. Tiež hľadáme občanov, ktorí by radi prezentovali svoje cestovateľské zážitky v rámci cyklu *Z Bučian do sveta...*

So svojimi pripomienkami a podnetmi kontaktujte Kultúrno-spoločenské centrum Bučany v Nyáryovskej kúrii osobne v pracovnom čase alebo kedykoľvek mailom [kultura.bucany@gmail.com](mailto:kultura.bucany@gmail.com) alebo telefonicky (0904 54 54 36). Mgr. Dagmar Nováková

Po stopách obrazov  
Jozefa Nemca

● Ivetta Kročanová porozprávala návštevníkom o aj výnimočnosti a význame depozitára v Liptovskom Mikuláši

Výstava Maliar z Uličky predstavila v Bučanoch prvýkrát tvorbu nášho rodáka Jozefa Nemca (1933 – 2000) a jej príprava priniesla aj jedno veľmi zaujímavé zistenie. Tvorba Jozefa Nemca z čias jeho pôsobenia v Armádnom výtvarnom štúdiu v Prahe (1962 – 1982) nie je stratená, ako sa predpokladalo, ale uložená a chránená v depozitári Personálneho úradu Ozborených síl SR v Liptovskom Mikuláši.

Vďaka nadviazanej spolupráci KSC Bučany s Personálnym úradom OS SR, bol elektronický katalóg diel Jozefa Nemca k dispozícii už na výstave Maliar z Uličky.

O činnosti depozitára prišla 18. júla 2018 porozprávať na svojej prednáške v kúrii Mgr. Ivetta Kročanová, vedúca referentka Oddelenia výchovných a kultúrnych činností Personálneho úradu OS SR a správkyňa Depozitára predmetov kultúrnej hodnoty OS SR. Porozprávala návštevníkom o činnosti Armádneho výtvarného štúdia v Prahe, o vzniku,

budovaní, výnimočnosti a význame depozitára v Liptovskom Mikuláši i činnosti oddelenia výchovných a kultúrnych činností. Záverečná časť bola venovaná obrazom Jozefa Nemca a jeho miestu v tomto depozitári

Pri tejto príležitosti pozvala zástupcov obce a príbuzných Jozefa Nemca na prehliadku jeho obrazov uchovávaných v Liptovskom Mikuláši. Vo štvrtok 20. septembra 2018 prijali jej pozvanie starosta obce Šebestian Lančarič, Mária Bartošová, Helena Máliková (sestry Jozefa Nemca) a Mgr. Dagmar Nováková. Po úvodnom stretnutí a rozhovore s Ing. Františkom Matyášom, PhD., vedúcim Oddelenia výchovných a kultúrnych činností Personálneho úradu Ozborených síl SR, nasledovala prehliadka obrazov Jozefa Nemca, ktorých je tu uložených spolu 116. Naša spolupráca sa neskončila touto návštevou, ale bude pokračovať výstavou obrazov Jozefa Nemca, ktorá je plánovaná na letné mesiace roku 2019 a budú na nej prezentované diela Jozefa Nemca s vojenskou tematikou. - dn -



● Sestry maliara na prehliadke jeho obrazov uchovávaných v depozitáre

# Deti potrebujú aj kultúru

Od začiatku svojej aktívnej činnosti sa KSC Bučany programovo venuje práci s deťmi a vníma ju ako podstatnú zložku svojej práce. Každopádne aj v súvislosti s výchovou svojich budúcich potencionálnych návštevníkov. A práve táto časť činnosti je najmenej medializovaná (keďže medializáciu nepotrebuje) a známa, keďže je určená pre konkrétne skupiny detských návštevníkov.

Ročne sa v Nyáryovskej kúrii uskutoční niekoľko desiatok podujatí pre deti, ktoré navštívia nielen deti z miestnej základnej či materskej školy, ale prichádzajú deti aj z iných obcí a miest. Obsahom sú to podujatia, ktoré sú sprievodnými podujatiami k aktuálnym výstavám, spracovaním zaujímavých regionálnych tém a vo veľkej miere podujatia tvorivého čítania. Mnohé z nich už počítajú svoj tretí ročník, ako napr. pravidelný utorkový cyklus *Knihohranie* pre deti Materskej školy v Bučanoch, či podujatia pre deti zo Školského klubu detí pri ZŠ s MŠ Bučany. Úspešným je aj podujatie *Hlasy talentov*, v rámci ktorého



● Rozprávky v rôznom prevedení deti vždy pritiahnú a zaujmú



● Na tvorivých dielňach deti zhmotňujú mnohé svoje nápady a predstavy

dielňami, hrami i koncertom sa zúčastnilo len niečo cez 50 detí a asi rovnaký počet dospelých, ktorí deti sprevádzali.

Napadlo mi vtedy, kde boli všetci tí kritici, ktorí tvrdia, že v Bučanoch sa nič pre deti nedeje? Škoda, že mnohí stále nevedia oceniť význam toho, že majú aktívne kultúrne centrum priamo vo svojej obci a jeho podujatia sú bezplatné. Detská duša sa neformuje iba na detských ihriskách, trampolínach a v detských kútikoch komerčných zariadení. Formuje sa i v dotyku s umením. A verte, že to, čo deťom ponúkajú detské programy v kúrii, patrí k tomu najlepšiemu, čo slovenská umelecká scéna pre deti ponúka.

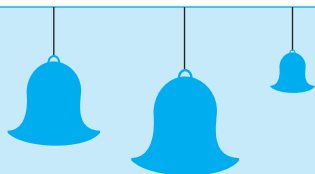
Vo vzťahu k detskému umeleckému prejavu poskytuje Nyáryovská kúria výborný priestor aj pre prezentáciu domácich malých umelcov, ktorí tu dvakrát do roka vystavujú svoje práce v rámci rekapitulujúcich výstav Súkromnej základnej umeleckej školy v Bučanoch. Škoda len, že mnohí rodičia a starí rodičia si nevedia nájsť čas na prehliadku prác svojich detí. Je to veľmi smutný obraz súčasnosti, ktorú si tvoríme len my sami. **Mgr. Dagmar Nováková**

sa v Nyáryovskej kúrii prezentujú najúspešnejší recitátori školského kola súťaže Holého pamätník, i program *Chvíľa sviatočná*, v ktorom účinkujú výhradne mladá bučianski umelci. Zmysluplnými sa ukazujú aj divadelné predstavenia kvalitných divadelných súborov, na ktoré prichádzajú malí škôlkari a školáci, aby aj týmto spôsobom brali priestor kúrie ako priestor vyhradený pre vnímanie umenia. Toto je tá ideálnejšia stránka plánovania a realizácie podujatí pre deti. Tá, kedy prichádzajú deti so svojimi učiteľmi a vychovávateľmi.

Na druhej strane sú potom podujatia, ktoré sú venované detskej verejnosti a rodičom či starým rodičom detí. Týchto podujatí tiež nie je počas roka málo – tvorivé dielne, divadelné predstavenia i zábavno-poučné programy. A tu už to s návštevnosťou občas pokrívka. Exemplárnym príkladom bola oslava Medzinárodného dňa detí, ktoré KSC pripravilo v spolupráci s Obcou Bučany v poslednú májovú nedeľu pod názvom *Nebojácne popoludnie*. Na niekoľkohodinovom programe s divadelným predstavením, viacerými tvorivými



● Tentokrát sa deti zoznamovali s hudobnými nástrojmi



Obec Bučany  
Farský úrad Bučany  
Kultúrno-spoločenské centrum Bučany

požívajú  
v piatok 21. decembra 2018  
o 17.00 h na

## ADVENTNÝ KONCERT

v priestoroch Kostola  
sv. Margity Antiochijskej v Bučanoch

### Účinkujú:

Danubius Octet Singers – spev  
Božidara Turzonovová – umelecké slovo  
Daniel Simandl – dirigent



## Čo bolo a čo plánujeme

Prioritou Kultúrno-spoločenského centra Bučany je propagovanie regionálnej histórie, zaujímavých tém z dejín obce, významných udalostí i výnimočných osobností. Práve toto všetko má nájsť naplnenie v novom cykle podujatí *Historia est nuntia vetustatis (História je poslom dávnych dôb)*, v rámci ktorého chceme pozývať fundovaných odborníkov, ktorí sa vo svojom odbornom živote zaoberali niektorými z početných „bučianskych tém“.

V septembri sme tento projekt odštartovali podujatím *Praveké a stredoveké osídlenie v Bučanoch a Trakoviciach*. Prvým prednášateľom bol Mgr. Jozef Urminský, archeológ a riaditeľ Vlastivedného múzea v Hlohovci a vo svojej prednáške sa venoval osídleniu Bučian a Trakovíc od praveku až do 16. storočia. Prostredníctvom fotografií a rozprávania priblížil návštevníkom výsledky archeologických výskumov, ktoré sa uskutočnili v chotároch oboch obcí v posledných desaťročiach. Prednáška si našla svojich početných priaznivcov.

Posledným podujatím pred uzávierkou tohto čísla Bučianskych listov bolo premietanie filmu *Keď odchádza kabaret* (2008) v stredu 17. októbra 2018. Tentoraz sa rozprávalo

o hercovi, spevákovi a konferencierovi Michalovi Belákovi (1920 – 1981). Autentickú spomienku na svojho otca priniesol hudobník, skladateľ a televízny producent Ľubomír Belák (1951), syn Michala Beláka. Dokument bol poskladaný z archívnych záberov a spomienok pamätníkov a rozpráva príbeh legendárneho bratislavského kabaretného divadla Tatra Revue od jeho zrodu v roku 1958 po smutný koniec vo februári v roku 1970. Práve Michal Belák bol jedným z mála hercov, ktorý v tomto divadle účinkoval počas celého jeho pôsobenia vo všetkých 38 inscenáciách a divadlo bolo jeho životom.

Spomínať na Michala Beláka sa bude aj na jeseň roku 2020, keď si pripomenieme nedeľu 100. narodeniny nášho rodáka. Kultúrno-spoločenské centrum Bučany plánuje pripraviť veľkú výstavu.

V budúcom roku si pripomenieme storočie od prvého vydania knižky Augustína Pavloviča *Kríž pod vinohradom a úžerník*, ktorej dej je zasadený do našej obce. Uvažujeme o novom vydaní tejto knižky. Pátranie po pôvodnom vydaní je stále neúspešné. Ak by sa u niekoho predsa len našlo, budeme radi, ak nás o tom budete informovať.

**Mgr. DAGMAR NOVÁKOVÁ**

Fotografie na stránkach KSC Bučany sú z archívu Nyáryovskej kúrie

### Obec Bučany

požíva na  
bábkové predstavenie pre deti  
v podaní Stražanovho bábkového divadla

## Aladinova čarovná lampa

v sobotu 8. decembra 2018 o 16.00 h  
v priestoroch Kultúrneho domu  
v Bučanoch

Súčasťou podujatia bude  
mikulášska nádielka  
pre všetky dobré deti

Kultúrno-spoločenské centrum Bučany  
a Základná škola  
s materskou školou Bučany

požívajú  
v piatok 14. decembra o 17.30 h  
na literárno-hudobný večer  
v podaní malých bučianskych umelcov

## Chvíľa sviaťočná

do priestorov  
Nyáryovskej kúrie v Bučanoch



• Fotografia je spomienkou na ostatné rovnomené podujatie